A L S L Y

Постановление ЦИК и СИК Сорза ССО о реорганизации Народного Комиссариата Внутренней Торговли Союза ССР, народных комиссариятов внутренией торговай союзных республик и их местных органов.

Заседание Президиума ЦИК Союза ССРне орденов передовикам урожайности, Междукародное обозрение. ТЕАТР 10. 10 souched «Семья Воз-

JAN 27

4 января на железных дорогах Союза погружено 76.369 вагонов—103,2 проц. плана. Отклики на послание президента США Рузвельта. Международная печать предсказивает введение эмбарго на нефть в Италию.

Обращение НКИД СССР в Лигу наций бувет обсуждаться в январе.

### От невежества и отсталости -к расцвету культуры

Орган Центрального Номитета и МН ВНП(б)

№ 6 (1612) 6 января 1936 г., понедельник ИЕМ 10 М

В конце прошението года с'еханись в ман Гемерон IX си Москву делегации изродов Советского Во-стока. Они деменстрировали в Кремле по-беды национальной политики советской рактерией се предста власти — победы, одна другой врасочней, прие и величественней. На совещаниях с прие и ведичествением. На совещаниях развил делегациями, как и на общесоминых слетах в Бремле комбайнеров, передовивов урожайнеств по зерну, трактористов и машпинстов молотилок, лилась нарязу с русской, украинской, белорусской горичан речь таджикская, казакская, уз-бекская, явирская, туркиенская, кабардин-ENDINGERS.

жиргизская.

Самые речи эти, облик людей, ях произмосивникх, денфры и факты, надажные в речах, деноистрироваля селикую и нерушкиую дружбу всех советских изродов, деноистрироваля новую породу людей, скавочно быстро растущах, в национальных республиках Советского Союза. Они сравняваля былую нишету и ныне эрепшее наобялие, досоветский гнет и ныпешнюю полноправную и полнопровную жазнь. Они полноправную и полнокровную жизиъ. Они сравнивали, наконец, былой ирак невеже-ства и импе распеставную культуру — накиснальную по форме, социалистическую по содержанию.

траньных задач коммунистов в напиональ-

«Коммунисты должны провести так все-общее образование... Необходиме развить местную напиональную шкелу; национальный театр, наплональные просветучрежде-ния, полиять культурный сромень народ-ных массе скрани, ябо слеа зи нужно до-кланиять, что невежество и темпота — са-мый описаный враг советской власти»,

Эти слова товарища Оталина чистопород имии семенами большевизна посеяны были в фикх и серднах коммунистов и всех трудинихся в национальных республи-ках, и теперь эти семена дани богатые неходы. Сейчас, спусти 15 лет, на совемангих с передовыми дюдьни советских республик товорим Сталии особенно винмательно расспранивает, как велики уже побети и ощутителев рост кульчуры. Ибо сегодня, когда Советский Союз оставил по-вади иншету и бедность, когда зажиточная живые для трудищихся из нечты стандинся явые, копросы советской клитуры во всем их меогообразии самой жизнью выдергают-ся на переый изан.

Полны глубокого знамения вопросы, за-данные товаришем Сталивым «частникам делегации Армении, и ответы на пих, из которых видна почти поголовия гранотность в Армения, расцвет почати, средней и высшей шволы на родири языке, созда-ние десятков национальных театров, воспи-TARRO BARRORASI-BIJI TEXENDOCERNI II ADRE инстративных кадров, распвет искусства и профессионального и массового самолея-

А разве една тольке Армянская советская республика межет похвастать такими ROCTURE CREATURE

Победа партии Ленина-Сталина на культурном фронте значительна потому, что каждая, любая на национальных фоветских республик и областей может пред'язить онте значительна потому, что ечень городов и сел, откул изгнана пеграмотность, перечень шкел. театров, техникумов, список воращениях про-дотарской революцией тусках, писателей, леснии худеживков, рёжитосеров, творский изума и поров.

И. самое важное, и культуре истическа, и, самое нажино, и культуро-нотянулись, и ее розникам принали не еде-ницы и не десятки только передомиров, а большие пласты народа, миллионы людей, в которых колхозений строй разбулил и жизни несметное количество талантов, возродил залушенные и затоптанные эксплоктаторским строем искры великого национальпого тверчества.

И среди старого поколения найдены пр-

напропаданих республиках Гавас в да-ракторией са представательницей положе 17-летияя кабардника Мисосиямих то педарию заступала на саспания в положе и поразких всех регимскенией, такимию советсяей гармоничностью: оне совмением большую культуру колхозного трудь с изучением литературы, она взошла на величайшую гору Европы — Эльбрус, научилась хорошо стрелять, готова в труду, в обороне и к дальнейшему под'ему на Эльбрус культуры,

Национальные республики наши паходится еще только в начале этого пол'ема. От дна пропасти, ямы бескультурья, в коот для произоти, для ослудатуры, в ко-тия, нас уже отделяет быльшая высота. Не вто тельке начале пути. Собствение го-веря, созданы тольке предпосылки для рас-прета культуры, дестойной эпохи социа-дамия. Не завершена еще даже всеобщая ликандация неграмотности в национальных республиках, и население Узбекистана, например, до сих пор насчитывает процентов, 40 с лишния неграмотвых. Растет культура, социалистическая по

но содержанию.

Чернее почи расстиланся туман религновтих суеверяй, почти погомоной неграмотности, удушлявого средневаковы над восращании держива сотраннами наражей России. И в дин, когда сеще отбивалась советская республика от нитервентов, в отлабрьские дин 1920 года, когда только рождались национальные советские республики и помержание помержания помержание к сохранению «санобытноств» национальной культуры, в консервированию се наимом, куном старинном уровис. Только буржуваные вационалисты пепляются за наяхудине национальны зданные веками рабства: за негигненичное желье, за инстические и религнозно-невежилье, за вистические и религиолис-неве-жественные влементы, например в цесне, против нема в влям (папример, в Сред-ней Алия). В стои отполнять буржува-ные валибелаюты почторыт печальной памяти русские имеетых изтиства, виде-ниях сапростиесть в курпей печа, тарака, нах, зоне, пьяныя туминах, пулачных болх и прочих произвениях сусской культуры».

> Вуржувание папионалисты пытились кое-где и сейчае пытаются — сейтр «свои» культуру от сопривосненая жудьтурніми достиженням другам заци-опальноотей и от влациюю обогащения написнальных культур. Между так только на основе широкого общения возножно создание подлино великих культурных пенностой. Любое врушное кумитурное за-воевание трудащихся, кота бы и шалых народов, в нашей стране циатурно объекторго Союза и быстро становится достоянием выровой культуры.

Из истории им знаем, что при вапиталистическом строе прчайшие культурные поиности, если они были созданы в «пройозивальной», колониальной, жаленькой страно и осли даже получали признатие внутри этой страны, глохли, предава-лись забрению, не могли порейти узких, тесных наимональных рамок, грании.

Уверение подымаются все вароды Соетского Союза в социалнотическим вершинам культуры. И тем разительной, тем красочней этот пол'ем, чем яростиее крушит фашистствующая буржуваня созданные ные ценности, чем все ближе в пропасти средневекового невежества несет свою ко лесивну безунствующий власс эксплоата-

Многие народы СССР начали почти нуля культурного, не под руководством и цри помощи русского продетариата, его партии, его вождей — Лепина и Стадина рост культуры год от году усворяется, должен и будет ускоряется еще более. Хозяйственная и политическая мощь Советского Союза, достигнутый онги хозяйственной жизки позволяют и требуют от всех партийных организаций еще больших жее самопреты вокусствей поэтического, чем до сих пор, затрат видиания, средств нак, например, в Дагеставе Судейман и энергин на убыстрение победного ше-Стальский, кого М. Горький по праву на-ствия социалистической культуры

# ВРУЧЕНИЕ ОРДЕНОВ ПЕРЕДОВИКАМ УРОЖАИНОСТИ

Вчера на заседания Президнума ЦИК. Союза ССР бели пручены ордена передо-никам урожайности по зерну, бригадирам трактореных бригад, трактористам и манша-нистам вызотнаем деянитралисой, Одосской, Курской, Оренбургской, Омекой, Черпитеа-ской, Инановской областей, Сараторикай, Сталинградского, Епровского, Краснопреко-го, Дальневоегочного, Восточносибирского красв, Киргизской АССР и ССР Авмении. Ордена покучают около 250 товарищей,

Продолжительными оппасационными воевиста: Первым орост Јенина подуват Г. Н. Дымов — британа ребласскай ИТО, Одесской области, выработавний 1.477 гектаров. За ини другой знатный человек Одесской областа. И. Н. Чабалетко, бри-гадир Гурьевской ИТС, выработавний гадир Гурьеі 1.521 гектар.

С пратими речами от вмени награжден-ных выступнать от Даная (Одесская об-дасть), Дружания (Станиградский край), Кириалов (Оренбургская область), Контолов (Ивановская область), Устипов (Омская об-дасть), Друзь (Черниговская область), Сердасть), Друзь (Чаринговская область), Сер-госа (Денинградская область), академики Ілеонию и Эйлфольд тт. Пицки, Погосий (ОСР Армении), Рымов (Кировский край), Мужение, (Черинговская область), Верхов-ние (Курская область), Моор (Республика нениев Поволжыя), Качкенчиев (Киргизская АССР), Петров (Весточнеевбирский край) и Лесков. Марилеский край) и

досков (Дальневоспочный край).
Вригами Грейгововой МТС, Одесской об-васти, тов. Дынов говорит, что получениям высокая награда будет оправдана не словаин, а долени. — Поднимен всех колхозинков и кол-

козниц на борьбу за высокий урожай на наших социалистических полях. Задача, поставленная товарищем Сталиным, будет

разрешена.
Тов. Устинов, агроном совхоза «Месчев», Онской области, передавая от имени долегаций Омской и Браспоредой областей правительству и перблагодарность партии, правительству и пер-сопально товарищу Сталину за награжденяе, подчерживает, что передовики сельского хозяйства обязуются подготовить еще по 10 тысяч передовиков-стахановцев в каж-

Награжденный орденом Леница научный руководитель Олесского генетиво-селекционвого научно-исследовательского виститута академии Т. Д. Лысенко горорит, что получонная награда налагает на него еще боль-мие обявательства бъть мередовикои в борьбе за осуществление указания товаряща Сталина, за запосвание в ближай-шие 3—4 года для нашей страны 7—8 илра пудов зерна. (Проделиительные апло-

Академик П. Г. Эйхфельд паучный руководитель Епроской сельскохозийствен-ной станина, с большим пол'емом указывает, что нет слов, чтобы отблагодарить рартию и правительство за такую высокую

награду. Тов. Эйлфольд говорит, что он счастлив, тельной обстановке великой переделки нашаго Севера, которая была начата под ру-ководством С. М. Кирова и продолжается сейчас под руководством тов. Жланова.

— Получение ориена Ленина и рассизлые и деракие дела, чем те, которые дела-лись до сих вор. Ла эдравствует победиеший продетарият, его авангард — коммуни-стическая партия, ее мудрейший вождь говарищ Сталині (Бурные апледиаменты. вариц Сталин! Да зурав обновну Камуннь. Ураба).



н Президнуви ЦИИ СССР 5 января 1936 года во времи вручения орденов по верку, тракторным бригалиови, трактористам и манинистам молотилок. Товарици Сталии и Калини поверс-вляют сригалиров тракторился бригал Ивана Ивановича Чабаненко (Гурьевская МТС, Одесской области) и Григо-рии Ильича Дынова (Грейговская МТС, Одесской области) с получением ордена.

\* \* \* С яркой речью выступия председатель техю и другу товарищу Сталину. (Шумнью аплодисменты).
В вакой другой справо крестьянии за-награду.

она, Дальневосточного врая, тов. Лесков. Речь тов. Лескова выслушивается с исключительным вниманием. Передавая привет товарищам Сталину в Калинину, он говорит о том, что его колхоз расположен вблизи границы, в Гродековском районе, куда направляют свои замыслы японские инлитаристы в русские белогвардейцы.

— Но мы не нувствуем себя оторванныин. -- говорит тов. Лесков. -- Мы вместе со всеми трудищимися Советского Союза, под руководством великого вождя Сталина. строим социалистическое козяйство. Борясь еустанно за высокий урожай, мы будем вредить свои военные здания. Мы готовы в любую минуту выступить на защиту наших границ.

Все присутствующие провожают представителя дальневосточных колхозников горячимя аплолисментами.

Тов. Червяков поиветствует от вмени Президнува ЦИК СССР знатных людей сельсвого хозяйства, которые награждены ва а деле показали свою преданность | но, говорит тог

становится знатным человеком страны? Нет такой страны при господстве капатала, говорит тов. Червяков. Вот почему мы с величайшим велиением прислушивались в заявлениям, которые бы-

ли сделаны и на сталинском совете урожайности и здесь, на заседании Президнума ЦИК Союза ССР, где товарищи, получан награду, от своего имени и от вмени своих колхоза, врая, области заверяли нас, что они булут бороться за то, чтобы на деле оправдать высокую награду партии и правительства. Эти заявления имеют громалное значе-

ние, Опи говорят о том, что обещание това-риму Стайнну дать стране в ближайшие 3—4 года вместо 5½ мара 7—8 мара пудов зерна, — это обещание будет вынол-нено, ибо за выполнение этой задачи берутся миллионы нащих кодхозников в долхозниц. (Шумные агрюдиваенты).

Недаром враги Советского Союза особен-

встретят на леле готовность доказать иза свой труд получает признание, награду, вильность заявления вождя нашей партия о том, что мы чужой земли не желеси, во и своей земли никому не отдадим. (Бурныя В заключение тов. Червяков провозглаш

— За ленинско-сталинскую дружбу народов великого Советского Союза! За дальпейшее укрепление большевистских колизові За счастинвую, радостную конковную жизньі За наш Великий Советский Сома За нашу славную коммунистическую партию и за вожди, учителя и друга товари: Сталина гремкое ура!

Награжденные подхватывают возгаза тов, Червикова. В течение нескольких из-нут в зале заседания Президнума ЦИК гремит мошное «ура». Все поют «Интернац нал». Из зала несутся возгласы: «Да варавствует товарищ Сталині», «Ураі», «Да здравствует товарищ Калинині», «Ураі», Продовжительные вилодисменты.

После окончания заседания товариши ветвует Михами вединой борьбе за социализи, делу партии назационно-хозяйственного упрепления на-деянна — Сталина, нашему вождю, учи-ших колхозов. Они прекрасно понимают, что фотографировались с награжденными.

## **МОСКОВСКИИ ПАРТИИНЫИ АКТИВ** товарищу СТАЛИНУ

Дорогой товарищ Сталин! Работа и решения декабрьского Пленума ЦК партии совпали с окончанием 3-го года

орой пятилетки, Оглядываясь на пройденный путь и подводя итоги успехов своей родины, миляно ны строителей социализма пропиваются еще большей радостью и гордостью за свою страну, за свою партию. Мы — единствен-ная страна, где царит подливное народное счастье, бодрость и уверенность в завтраш-нем две. Советский народ—единственный на

свете, которому жить стало лучше, неселее Ровно 10 лет назад с трибуны XIV с'ез да большевистской партии ты, товаринг Сталин, гениальный продолжатель великого Ленина, провозгласня программу сопиали стической индустриализации, которая обес-

печила бесповоротную победу сопиализма СССР. В жестокой борьбе с влассовым враго и его агентурой внутри партии и рабочего класса ты отстол чистоту учении Мар-иса — Ленина, развил и обогатил это уче-ние, сплотил партию под победным знаменем ленинизма, и под этим знаменем соци ализи победил в нашей стране.

Тів всегда учил партию и рабочий класс пониманню той потимы, что социалистиче-ская спотема коляйства имеет несравнен-ные проямущества перед каниталистической. пые преннущества перса дванатальствческом.

Стадановское двашение, когучин потеком развертывающеся в нашей стране, наглядно демонстривует, какие неисчернаемые источнака съј тант в себе советская система козяйства, часо может добиться 
свободный народ, рабочне и крестъяне, работаницие на себя, на свой класс, на поль-

отлющие на ссои, на свои класс, на поль-зу своей родины.

Стахановское пенковне, рожденное води-вимя победама генеральной кинии партии.

вълясь новым амешим этапом социалисти-ческого соровнования, сегония уже превра-щеется на рекордов отдельных передовиком в движение масс в становится основой ра-

Вооруженные твонии, товарищ Сталян нсторическими указаниями на совещании стахановием и репосивиям Пленума ПК, па-ша партия, рабочее и работиним, нижеце-ры и техники, калдониция и колхозиниим, все труданнеся страны Советов сделают завтра стахановские потоды работы все-общими и всенародными. И тогда наш Советский Само станет самой богатой стра-ной в имре, страной, сме рост производи-тельных смя, обдане материальных благ, уробень культуры, размах инициативы и творчества миллиенов превоблет все прехвсторическими указаниями на совещании

уровань культуры, разака чанивальна и портования и масштабы сегодацивего дня. Победы, которых достиг рабочий класс и трудицивеся великой советской родицы, стали водножны только потоку, что во главо победопосного движения за социализм стоит возучая большевистекая партия, со-аданная в выпестованная своими великими учителями Зепиным и Стелиным.

Ты, наш вождь, неустанно учинь, что столько нартия пролетариата, голько партия коммунистов способна выполнить эту роль основного руковолителя в системе диктатуры пролетариата», вбо «партия ести высшая форма организации пролетариата».

Твов слова у гроба Ильича: «нет пичего выше, как звание члена партип, основателем и руководителем которой является тов. Ленин», и твоя клятва — «держать высоко и хранить в чистоте великое зва ине члена партин» — тверды и нерушимы аля всей партии, для каждого большевика. В ожесточенной борьбе со всеми врага-

и рабочего класса ты с честью пронес и полнял на недосягаемую высоту великое зваля партив большернов.
Нат имчего выше, как взаиме члена партим, зокаем и гениальным стратегом которой является велиний Сталии.

Ты, наш вождь, пеустанне учишь, что

партия укреплиется тем, что очищает свои ряды от чуждых, враждебных, оппортупапостью сохраниет свою силу и приобретает особую остроту сейчас, когда враг, разби тый в открытом бою, озлобленный победами социализма, «прибегает к наиболее изопренным методам борьбы, используя для этого в первую очередь оппортунистическое пролезает в наши рязы, чтобы там пакостить и вредить делу рабочего власса.

Проверка партийных документов, предпринятая по твоей пинциативе, является замечательным выражением особой, сталинсией азботы о монолитности и боеспособно-сти партийных рядов, важнейшим мероприятием по поднятию организационного рукоодства до уровня политических задач. Организационные принципы больше-визма, устав партип, как нерушимая осно-

ва ее внутренней жизни, полняты сейчас в результате проверки на еще большую высоту, им придано то значение, которое по-стоянно придаемь им ты, товарищ Сталии. Мы заверием теби, дорогой вождь и учи-тель, что московские большевики, под русоводством Центрального Комитета партии по-боевому выполнят решения Пленума и приложат все силы к тому, чтобы наши партийные ряды стали еще крепче, еще мо-

нолитиес, еще боеспособнее. Мы подымен уровень нашей партийной работы и авангардную роль каждого коммуниста на такую высоту, которую требует от нас партия в нынешний этап вашего

Ла заравствует наша большевистская

Аа заравствует наш Ленинско-Сталин-

ский Центральный Комптет! Ла адравствует вдохновитель и организатор асторических побез социализма, вождь в учитель труквщихся в утветенных всего нира, великий наш Станин!

### TOPKEGTBO на сталинской дороге

ДНЕПРОИЕТРОВСК, В аннара. «Примы»). Сегодня ночью едесь бы лучено радостное известие с переим нии Вкатерининской дороги в Стан

На всей Сталинской дорого жи ники берут на себя конкретные общитель-ства: в ближайшее время преврагать в стахановские 11 станций, 4 вагонных участ-ка, 7 дистанций пути, 7 паровозных депо, в том числе Узел, Верховцево, Долгиндево, Постышево и др.

Виесте с железнодорожниками радости событие отмечают рабочие и колхозивка Донецкого бассейна, Днепропетровщивы. Олесской области и Крымской республика. на территории которых прохолит желения

Город Днепропетровск украшен флага-ия, портретами товарища Сталина, товарищей Кагановича, Коснора, Постышева, Г. В. Петровского, лозунгами, транспара Тысячи рабочих, служащих, колхозивнов и стулентов направились огромной демонстранией в вовзалу. Злесь сегодня встречают всеукраниского старосту Григория Ивановича Петровского, приезжающего из Киева, в возвращающихся из Москвы колхозийкоо-орденоносцев. Демонстранты поздравляют железнодорожников с великой победой завоеванием имени вождя народов товарища Сталина

### ЗАМЕЧАТЕЛЬНЫЯ РЕКОРД TKAYNXN TPOONMOBOR

КАШИРА, 5 января. (ТАСС). Ткачика басловской хлопчатобумажной Трофилова, работающая на 16 плат лействия станков — 94,47 процента. На этой же фабрике ткачиха Самиа также на 16 станках дала 94,7 процента

полезного вействия станков.

### НАНАНУНЕ ВСЕДОНЕЦНОГО СЛЕТА СТАХАНОВЦЕВ УГЛЯ

СТАЛИНО, Б января. (ТАСС). Шахтеры выставку, отражающую развитие стаханов ского движения в ловассе. нециому слету стахановцев—мастеров угля. Стахановцы шахт треста «Свердловуголь», выполняя свои обизательства в слету. Дали выполняя свои обязательства к слету, доля сверх годового нялава 185 тысяч тонн угля, нахты «Донбассантрапита» — 159 тысяч тонн, «Аргемулл» — 242,5 тыс. тонн, «Ворошиловугля» — 79 тысяч тонн, «Сталинугля» — 23 тысячи тонн.

В работе слета принут участие 1.000 стахановцев, добившихся наиболее высокой производительности труда и наизучших ка-

ПК союза угольшивов готовит и слету стахано

Вакончия свое работу рабонный слет стахановиць-угольщиков в Енванево. С большой речью выступня сваетара Лоненкого обкоза вартия тов, слекаем, васотримний винисине участиния, слека на подготовке в переснотру нори.

На слете премированы 161 стахавляющимостра высокой производительности груда. Начальних участва № 15 махты «Красный Октабрь» тов. Попов и мастар отбойного волютка махты «Юный коммунар» тов. Курас премированы цванию. Впогме стахановим получили патефоны и часы.

### Обращение НКИД в Лигу наций будет обсуждаться в нива

ный секретарь Лиги наций известил теле-графию уругвайское правительство о полудении обращения советского правительства

ЖЕНЕВА, 5 января. (ТАСС). Генераль- воздушной почтой, генеральный сепретар ского правительства, что, согласно ст. 3 внутреннего распорядка Совета Лиги ваций. не поводу разрыва Уругваем отношений с СОСР.

Наложир вкратие суть вопроса и указав, ито поликий текот обращения высычающей и поликий текот обращения высычающей и правах чисна Совета Лити мации.

# Прием делегации трудящихся ССР Армения в

### РЕЧЬ тов. ПАПЯН МАЦАК П.

Председатель нолиоза им. Сталина в Степянаванском районе Говорит на вриниском языке. Речь переводится на русси



Лерогие товарящи! Наша делегация прибыла с южных границ нашей великой родины, из Советской Армении, чтобы перелять от рабочих и колхооников нашей республики горячий привет Центральному бо интету большевистской партии, советскому тельству, нашему великому вождю, юку товоринцу Срадину. (Бурные тальна опиврометы, долго на то прини сурбо, форгалось: «Да

AREA IN PRODUCTION DOSCULLAR DO ением армянових трудящихся васс пе-тъ теверищу Оталину подписанное варину Оталину подписывального заводев и нелей пись-и доставонных да 15 лет суще-Осветской Армении. (Пад гром-

авляла собой Армения 15 лет назад? В результите разбойничьей политики интервецтов чинериалистов и их под-лых заколя—даннаков Арисияя была превращена в груду разралии. Босковечные напрональные войны и столиновения при ланиватах разорили наши сель, опротоша-ли наши поля, уничтожили за 3½ года третью часть трудящегося населения нашей страны. Даннаки довели бы наш трудовой прод до полной гибели, если бы не победь ской власти в Армении.

Ликует Советская Армения. Растет наша оппость. Крепнут наши колхолы, твет наша культура.

По поручению трудящихся Армении разрешите рапортовать о нашей работе ва по-CHAIRME POL

В 1935 году колхозинки наших хлопковых районов собрази 17.600 тови хлопкасырца при плане в 15.900 тоин. Средняя урожайность хлопка составляет около 10 центнеров с гектара против 7,6 центнера в прошлом году, а сбор табаков составляет 8,8 центиера с гектара против 6,6 в прошлом году.

Резко повысняся и урожай виноградииков. Колхозинки Армении собрали 75 центверов винограда с гевтара против 57 в HDOMINON LOXA-

Несмотря на неблагоприятные влиматические условия, поднялась в колхозах и ость верновых до 9,2 центиера вротив 8,8 в прошлем году. Мы доби-TWEL TARMS SAVETHЫХ VCDEXOR B ЖИВОТНОволстве. Государственный план вырашивания молодияка в 1935 г. выполнен: по жеребятам — на 100 проп., по телятам — 119,6 проп., но ягнятам и козлятам — 153,4 проп., по поросятая — 104 проц.

который не имел бы в личном пользовани ROPORIA MAR B COUTRETCTROMRON RAZMASCTI

MCAROFO DOCATORO CROTA. Проведение сталинского устава сельско хозяйственной артели содейственно даль-вейному росту и украплению канкух кол-хозон, охватывающих уже 80 проц. всех протъянских моняети против 45 прид. в 1934 POLY.

Высова погнялась воходность в волхова В Камарлинской районе коллее Дергалу получил в этом году доход в 2 или руб.

нолие и Сверднов — 1,9 км рус. Тр-или получно у кмс — достик. Своевременно импедация была в 1935-году получная Армения все государствейные обязательства.

Значительны и сдраги п н сти Советской Армения. Большинство пр

вестного значения за 11 ж

Успешно осуществляется стр Канакирской засктростанция и Эринан-го завода синтегического вартука. Так движотся півред Сопотская Арме рука об руку с другили соботскими рес

бликами и своими прупациями нивин укрепляют поле Сопотских

ниями укрепляет кома Советского Соков. (Апационация).

Теперь несколько снея свящу в себе. Я — сым бенима, которого, и нашей сам кульки ин во что во стании. В 152 году и пошем в Браскую Армии. Польщ кам 3 года и многому маучился. Собчае и ружности по править править по прав свой породы, таки как самый большой богач в нашем районе - граф Готино в свое время имел всего 700 голов прупного спо-Ta. (Annua

та. (Аписанския).

Вще в 1933 году наш волхоз числ 600 голов скота, а осник — 1.200, За два года им удвонив потажена, сумени подила среднюю годовую удойность коровы с 12½ до 151/2 пентиеров, а отдельные наши рекордистки, как, например, «Звездочка», «Манька», дают даже 35 и 40 неятиелов иолока. (Апледисменты).

Теперь мы поставили перед собой задату—выворинть в нашем колхозе хороших верховых лошадей, чтобы в случае военной грозы дать их на защиту нашей корогой родины. (Аллодисывиты).

На основе достигнутых успехов, вооруженные сталинским уставом колхозной жизни, мы в будущем году еще улучшим работу колхоза, перевыполнии государственный «план развития животноводства, еще больше поднимен культурность и зажиточность колхозинков.

Ла здравствует наша доблестная Крас ная Армия и ее руководитель тов. Вороши-JOB!

Да здравствует ведикий вождь трудового народа товарищ Сталин! (Бурные, про-должительные апледисменты. Одация товаээ, 4 проц., по поросятан — 104 проц. рищим Сталину и Ворешилову, ирини У нас нет уже ви одного колхозника, «ура»).

### РЕЧЬ тов. БУЛАГЯН З. С.

Бригадир колхоза «Аршалуйс», Вагаршанатского рай-Говорит на армянском языке. Речь переводится на русский язык,

менты).



Товарищи, позвольте и мне от имент волхозниц и колхозников Армении передати сердечный привет нашей партии, правительству и любиному вождю товарищу Стадину. (Бурмые аплодисменты, крини журе», «Де адражствует велыкий машинист ива раволюции товарищ Сталин!»)

Товарищ Стадин! Я никогда в своей жезни не знала такого счастья. Самая большая моя мечта осуществилась. Я приехала в Москву и видела советское правительство и самого величайшего человека в мире, родного нашего товарина Ста-JUBBA.

Когда я уезжала в столицу, меня многиспрашивали, как я добилась такой чести. Я отвечала: только честным трудом, только своим трудом я сумела добиться результатов, которые привели меня в Москву и дали право участвовать на всесовыном совещания передовиков колхозных полей, участвовать вместе с членами советского правительства в обсуждении вопроса о том, кож получить сталинский 8- жу в натуре, что получил каждый колхозмиллианный урожай.

по всем культурам. В сравнении с прошлым годом мы подняли урожайность зерновых с 61 пуда до 162 пудов, в на от дельных участках наш колхоз получил до 200 пудов зерна с гектара. (Аплодис-

Вместо 81/2 пентнеров хлопва в 1934 году мы получили теперь 181/2 центнеров лонка и приточ высшего качества. Винограда им тоже получили 95 центнеров с гектара против 80 центнеров в 1934 году. (Апладиоменты).

Мы добились этих успехов благодаря воему труду и той помощи, которую оказывали нам в работе партийная организа пия и правление колхоза. Мы окружили особым уходом каждую культуру. Ишени-

пу им заботливо удобряли. Сталин. Навозом? Будагии. Навозом и зелой. В садах им брабатывали и удобряли землю под ка-

ждый виноградным вустом. На хлопковых полях мы провели 5 прополов и 6 опрысенваний. Еще года два назад им не обращали внимания на наши сады, а между тем нам нужен не только хлеб, но и виноград, из которого мы теперь готовим чучхелы, варенье и разные сладости, а также хорошие вина.

Хорош урожай! Наши колхозники получили уже авансои по 15 рублей на трудодень. Остается получить еще по 5 ру блей — всего 20 рублей на трудодень. По лучили мы, кроме этого, на трудодень 7 кмдограммов пшеницы, полтора килограмма ячиеня, 500 граммов винограда, 1 литр рина, 🌿 литра волки, 400 граниов лоби, 300 гранмов сладких плодов пшата.

Сталин. Сколько дворов всего в колхозе Будагии. Около 260.

Сталим. Сколько в селе хозяйств? Будагам. 300. Чтобы долго не геворит нашей новой зажиточной жизии, и поканик нашего колхоза на один трудодень в Влагодаря честному труду им сумели этом году. (Поредвот товарищу Сталину в вашен волхозе дювысять урожайность ящин с предунтами. Бурные апледисменты).

### РЕЧЬ тов. ПАПЯН МИНАС С. Рабочий-стахановен Ленипских ружиннов Кафанского недарго номбе Говорит на вриниском намке. Речь переводитей на русский намк



В какон состения были и 15 дет павад? Это были

принциатель концессноверы получали большие барыния, жестоко эксплотируя рабочих. Сейчас рудников не узначи бог про-

мы построили и в этом году пустили большую флотационную фабрику и уже в 1936 году обещеем удвоить добычу исди. Мы павели обинам и медиме предприями можем в прокую дорогу благодаря осуществаемию тех указаний, ко торые давал нам товарин Оталин. Приме-няя негоды Отаханова, им опроминули уже старые технические порим, которые суще-ствовали до енх 180р на рудинках. Я работаю буриниюм в в последний ме

сяц в пять— шесть раз превысял устано-вленные нормы. Норма проходки штоль-ни — 2,05 куб. метра в дель, а я даю проходку в 12,5 куб. метра. Применение методов Стаханова позволяло нам выпол-нить годовой влан досрочно на полтора неседі. (Апледеванты). есяца. (Апладованный). Да здравствует товарищ Оталин! (Мрину

«ура», эпледионанты). Да эдранствует Политбиро! (Чамия да эдравствует им да эдравствует им править полуку-

ванет). Вот здесь Канакирская станция

голу, и тогда им перейдем и стройтель-

88 тыс., а в 260 тыс. видоватт.

чательной кузницей кадров. Кадры наши растут. Технический аниарат, обслуживаю-щий Ванакирскую станцию, имеет высо-коквалифицированный инженерно-техниче-ский персонал—500 специалистов—строи-

телей и проектировщиков.

Севанозантинский каскат является заме-

Проектирование Гюмунской станции за-

кончено, и работа представлена на утвер-

ждение правительства. Им просим совет-

ское правительство и товарища Сталила о том, чтобы сплоченный коллектив, который

вырос на наших стройках, был перебрениен

сразу же после окончания Канакирской

Сталин, Армян инженеров и техников

много у вас работает?
Агабабич. Вольщинство наших специа-листов — 85—90 проп. — это архине, окончившие наши втузы. (Апладисменты).

На наших стройках широко развернулось

танции на Гюмушскую станцию.

Гюмунской станции менциостью ужи

она будет передана в эксплоатанию в 1936

### РЕЧЬ тов. АГАБАБЯН Г. А.

ловатт, с годовой выработкой 450 или ки-

Товарина, разрешите потодата поврет от стредтевей и электрификатором Армении поврет от стредтевей и электрификатором Армении Политором Комитору помей пароди повадату Оталину. (Алектричества призинатара), от не могу не выразита заму глубокую самомаристся са ту высокую награду, копроб удрогомая партия и правительство памих румоводителя — т. Тамилама и Гулома. (Алектрификатор, прим турко).

Эта высокат паграда обезілают имс ко иногому. Разрешите же имс, как работнику на фронте электрификатии, высскавать о ловатт-часов. (Аптансиваты). На базе дешевой электроэпергии выросли и растут наши заводы, химические комбинаты: например, Кировананский химический комоннат, ныне строящийся завод синтетического каучука в Эривани. Успешно развиваются и другие отрасли премышле Товарищи, едесь перед важи представлен Севанозангинский касках (укванавает



ной политики.

Мы унаследовали от дашнаков на вск Армению лишь несколько разоренных кустарных электростанций мощностью в полтеры тысячи киловатт. Из них работала только Эриванская станция в 300 киловатт. За 15 лет построены Иджеванская, Делижанская, Шакинская, Герюсинская и другие электростанции. Начав с небольших электростанций, им развертываем строительство во все возрастающей степени как по мощности, так и по количеству строек. Мы имеем уже первую и вторую влектростанции в Эривани, Ленинаканскую станцию, наконец, Дзорагесскую станиню, которая пущена в эксплоатацию еще в конце первой пятилетки.

сиде в конце первой питилетки.

Сталин. Какова мощность этих станций?

Агабабин. Доорагесская станция — 22.5

тыс. киловатт, Денинаканская — 5,5 тыс. киловатт, Эриванская первая — 4 тыс. киловатт, Эриванская вторая — 2,5 тыс. киловатт. В настоящее время мы вмеем в ксилоатации 42 тыс. виловатт і слевованных нами полуторы тысяч, и наша годовая выработва влектроэнергии равна 141 млн виловатт-часов. (Апледисменты).

Но, товарищи, все это — лишь первые шаги. В настоящее время строится и в 1936 г. будет нумен гидрогигант — первенец Севенозангинского каскада, Кана-

тех колоссальных достижениях, которые имеет Советская Армения на основе побе-допосной ленииско-сталинской националь-

вирская станиня мощностью в 88 тыс. ки-

стахановское движение. На каскаде рабо-тает сейчас околе 5 тысяч человек, и мы имеем возможность не только вести строительство электростанций, но и готовить для них кадры высовоквалифицированиы: рабочих. Все эти успехи, товарищи, доститнуть начи благодаря помощи великого русского пролетариата. (Бурная сащия).
Наши успехи достигнуты благодаря братскому сотрудинчеству народов Закав-казья и всего великого Советского Союза.

Все эти успехи достигнуты нами в ре зультате выполнения указаний великого вождя товарища Сталина. (Бурмая авация, ирини «урв»). Все эти успехи достигнуты наин благодаря боевому руководству Закавказского краевого комитета и его руководителя тов

Берия. (Бурнан оващия). Все эти достяжения и успехи достятнуты нами благодаря конкретному оперативному руковолству нашего Центрального Комитетс коммунистической партии Армении и его

руководители тов. Ханджьяна. (Бурная

овация).

Ла эхравствует великий прообразователь и строитель новой живыи, друг пареда товарищ Сталин! (Дниго на описаниция светими, прини сура»).

Лесла опончания рози тез. Агабабина товарищ Сталин прави от бторожи про-язнасти ского разы на принисныя изына для членов далогация.

### РЕЧЬ тов. БУНЯТЯН А. А.

Парторг Эриванского консервного запода Говорит на армянском языке. Речь переводится на русский язык.



От имени стахановнев и стахановок Эриванского консервного завода передаю пламенный привет нашему вождю товарищу

Сталину. (Апладирменты). Любимый, дерегой товарищ Сталин! Я ейчас одна из самых счастливых женщин сичаства. Одна не могу вообразить себе боль-мего счаства, большей радости, чен та, которую и переживаю. И долго мечгала видеть вас. И вот мне посчастливилось. Видеть вас, говорить с вами — величай-шая награда иля нас. Почему? Потому, что благодаря вам наша страна, разоренная войной, инщетой в голодом, превратилась вонной, иницетов и голодом, прекратылась теперь в цветущую социалистическую рес-публику. Это — результат вашей гениаль-ной пеутоминой работы. Это — результат вашей беспощалной борьбы за торжество ленинских заветов против всех и всяких врагов партии. Вы сделали жизнь трудя-

щихся лучше и веселее. Мы знаем, для чего мы живен и работаем, им очень счастии-вы и этим обязаны вам, товарищ Стамии Я была домашней работницей. При советской власти меня выдвинули профунолномоченной домработими. Одновремение я руководила работой нашего красного угод-ка. Потом меня выдамнули председателем группкома Нарпита. С живаря 1931 года я работаю на консервном заводе, сперва пред-гедателем завкома, а потом секретарен парткома и парторгом ЦК ВКП(б) на этом

Что представляет собой наш консероный авод? До советской власти ото была кузавод? До советской власти ето была ку-стариая, грязная мастерская, где произво-дки в год не более 500 тысяч банек кон-сорвов. Мы перестромии этот завод, факти-чески построили новый и даси теперь уже 15. инялионов банок высоковачественных фруктовых в опочных консервов в год. В 1935 году им выполнили годовой план к 4 ноября. Завод имеет большие достиже-ния. Для расширения сырьевой базы за-вода им на кпервые освоенных земяях сов-дали 4 большех совлена абрикосовых и персиковых салов.

Коллектив завода обещает дать в 1936 г вместо 15 или 18 или баной высоловаче-ственной продукции. (Анадарианоты). ственной продукции. (Антиростите). Мы даем вам слово в 1936 году рабо-тать по-стахановски, согласие мудрым ука-заниям товарища Сталина на всесоюзиом

совещания стальновия на всесовомом совещания стальновия. Да вдравствует изм. любиный, родной Стальн! (Бурова оповисанеть). Да здравствует тов. Микож, под оперативным руководством воторого консеровый завод вот уже 3 года перевыполняет свой план. (Аппедациямить).



Товарищи, разрешите мне, как предсенателю столичного горсовета Армении, ска-

зать несколько слов об Эривани. Эривань — в прошлем жалкий провинциальный городок с населением в 30 тысяч человок. В пориод господства даписаков резил и погромы привели в гибели и бы гого начтожное городское хозявство. В городе парила смерть, на улицах валились труны дюдей. Грязь, нищета и голод — вот «последие», которое получила Советская Армания от своргнутых властителей.

За очень короткий срок, всего за 15 лет советской власти, проделана большая рабо та. В Эривани мы имеен уже десятки фабрик и заводов, выстроены новые квартады многоэтажных жилых дойов, в которых сейчас живут наши рабочие, выстроен больничный университетский геродок, проведен траннай. Развертывается строительство водопровода, канализации. Город обоавелся целой труштей коммунальных предприятий. Сейчае Эривань является городом силош-

ной граметности. В наших піхолах учатся 29 тыбич учеников, в наших вузах и техникумах учится оволе 9 тысяч студентов.

Выресля кадры, выросля труженики со-

ны, жизнь бьот какочом! Трудациоса вут раходимы жизнью, благодия жуз

дит а нашен стремления усилить комму-планос в жениемое стрименьство гор. Эрикани. Мы двен слово нашему вождю работать на покладая рук, с удвоенной экср-гией, чтобы действительно превратить Со-ветскую Эривань и передовой герод на ру-

беже Востока.

Да адравствует вождь инрового пролета-риата товарищ Оталин! (Алламическая крини «ура»). Сталин. Можно задать несколько вопро-

Матинян. Пожалуйста.

Стамин. Какая у вас в Армении граотность? Матинии. В Эривани население моложе 50 лет сплошь грамотно. Мы имеем только

50 лет сплошь грамочно. Мы имеен только отдельных неграмочных на новостройнах, куда они прибытают из сельских районов. Ставин. А исего по Армения? Матимин. До 94 прод. грамочных. Ставии. Высшие учебные заведения имеются в Армения? Матимин. Мы имеек 10 вузов и этузов. Ставин. Препедавание педется на армянском языке?

нянском языке? Матинан. Преподавание в наших вусах влет почти исключительно на зомянском

Ставни. Руководства и учебники для выспих пикол на армянском языке виску-

Матинии. Здесь им еще отстаем, товарям Сталии, учебники имеются, по не по всем предметам. Наи предстоит тут еще ольшая работа.

Молотов. Ваше замечание насчет город-ского комийства города Эривани им учтем.

у меня один вопрос: быстро ли растет из-селение Советской Армении? Матиним. Тор. Молотов, ласеление Со-ьетской Армении, в частности в Эривани, пладистического строительства. Выросло и ветской Армении, в частности в Эривани, население намеро города. Висто прежних дает рекордиую цифру прироста. (Буривае 80 тысяч жителей мы имеем сейчас в Эри-

### РЕЧЬ тов. ЗОРЬЯНА С. Е.

Нисятель Советской Армении



Дорогие товарищи! Я принес вам планим сердечный привет от армянской интеллигенции — профессоров, артистов, писателей, художников, композиторов в всех работников искусства. Они поручили мне на этой торжественной встрече сказать, что веками замученная Армения ны-не благеларя советской власти, благодаря партив Ленина — Сталина выпряжила свою согоенную спину, излечила свои раны и начала строить новую жизнь на социали-

стических началах. (Аплодисменты). Кануло в вечность провлятое наследне дашнаков — дунителей армянского народа. За 15 лет своего существовання Советская KYASTYPI под'ена. Мы уже вмеем 10 вузов, много средних школ, много начальных школ почти во всех деревиях Армении.

Стании. Сколько театров?
Зерьян. В Арменин—20 театров, из них пять — в столине. У нас развернулось больное издательское дело. За 15 лет им изданали классивов нарксизна, классиков ипровой интературы, классиков Армении и братских стран. Произведения товарища Сталина расхедятся в сотиях тысяч экзем-

Великий Октибрь дал нашей литературе и искусству новые иден, новую тематику, новые светлые перспективы. Как народ выпрямил свою спину, так и литература наша воспринуда духон, освобождансь от

затилых, залежалых идей, и зажила полно-вровной жизнью. Теперь в аримиской ли-тературе нет ни нотки пессимизма, упадочничества. Как народ Армении, так и ли-тература Армении развились благодаря наплональной политиве веливого Ленина и великого Сталина. (Бурные впладисменты, все встают).

На фронте литературы и помусства ны имеем большие достижения. Как во эсех советских республиках, так и у нас, в Армени, совотскай алеть изрестила повые калры писетскей, кудеживою, тустых, век-политоров. Тисть изинку королых писателей и художников — из среды бывших сирот и беспризорных. Это говерит о сезидающ силе советской власти. Товорищи, до сове-тилации ин один арминский инсатель не взбег голога и большей нужды. Теперь не то, — нартии и привительство проявляют в

нам меключительную заботу. До советизации арминские писатели были замкнуты, мало общались с инсателями соседних народов: А теперь, когда благола-ря советской здасти установленые инр и дружба нежду народами Советского Союза, крепнет сиздчка между писателями не тольке Заканказын, но и всего Сошка. Творческий пол'ем литературы великого русского народа играет громадную роль в ро-CTC HORMY TRODUCKEN CHI ADMIRICAGE ARTO-

Кончая свою речь, товарищи, я делже на весь нир заявить, что Армения уже ра-ботает не как сиротская и голодная стра-на, а как страна зажиточных колхозинков SOURY.

Разрешите ине провозгласить «ура» с вмени армянской советской интеллигецции товарищу Стадяну и членая правитель-отва. (Бурные агизарисьенты, поэтлесь судал, все встанут). отва. (Бурные агладиоменты, пол'явсые суран, все встанот). Станин, Как пожищает писатель Чаренц?

и. Ничего. оправи. Ничего. Ставии. Его, кажется, обижают? Зорьям. Сейчас чувствует себя велико-

депно.

Сталин. Оперный театр есть у вас?
Зорьян. Государственная опера третий год существует. У нас есть оригинальные оперы на армянском языке.

Молотов. Надо бы перевести речь на ариянский язык,

### РЕЧЬ тов. КАРАПЕТЯНА М. К. Агроном Мартунинской МТС

Говорит на арминском языке. Речь переполится на русский язык.



Я хочу передать от агроновов социали-стических полей Армении пламенный при-вот великому и горячо любиному товари-щу Оталину и всему советскому прави-тельству, (Агмерисаниты). Празднун несколько дней назад пятна-диатую головщину Советской Армения, им подвеля агота успелам нашей деревии. Оти

успехи в значительной мере являются реусиски в эначительной воре делагител розультатом того, что партия, советская власть дали нам машины и тракторы. Картунинская МТС расположена на высоте 2.000 метров над уровнем моря, и наша работа протеклет в всебых условиях. Косто из сепециалистов в Армении пытался в сепециалистов в Армении пытался в сепециалистов. использовать эти особые услевия и со вал «тоории» о невозможности прии ния тракторов и механизации в наго районах. Нашей большевистской ра

ранонах. нашен облышевистское радотов им отвергля все эти рассуждения и сувели внедрить машину и на наших высоких плосьоториях. (Аписанизаты). Мартунинская МТС очель отдалена от железной дороги. Наши нели засорени камиям. Рельеф нестиости перезак. Не-смотра на эти трудности, весь коллективсмотря на эти трудности, весь коллектив— трактористы, агрономы и другие работники МТС — сумел обработать в средней по 600 гоктаров на трактор, в отдельные трактористы обработали 800 гоктаров. При значительной экономии гормчего МТС выполнила план всех тракториму работ на 137 процектов. Мы добались в 1935 году повыщения урожайности по всем кор-новым культурам до 14,5 дентиера про-тив 9,5 пентиера в 1934 году. Отдельным

# Прием делегации трудящихся ССР Армении в Кремле

РЕЧЬ тов. КАРАПЕТЯНА М. К.

вие речи тев. НАРАПЕТЯНА М. К.

участка нашего паможа, проведя: одланую работу по очиство от бамий наших на-горимх полей. Мы заивлись не голью на-хотой, обработкой и уборкой, не саздали широкие массивы для работы тракторов. Нами убраны и вывезены камии с 3.200 гектаров полей.

На вновь отвоеванных целинных участвах им получили рекордные урожан. Далее, тракторизация помогла нам впервые на наших землях применить глубокую падоту. Затем мы широко использовали улоб-рения (навоз, волу), провели паспортизацию волхозных земель.

Мы успешно внемряли пшеницу «украмику» и воочню убедились в глубокой пра-вильности слов товарища Сталина о том, что рост производства зерна дает мощный толчок и создает все условия для развития животноводства. Получив высокий урожай животноводства. Получив высокий урожай Пентральный Комитет! (Аплодисменты). да здравствует великий вождь инрового пролетарных фермах нашего разона потоварных фермах нашего разона по-

Соличные рочн тод.

Колтозы, например, колкоз им Колотова ил дее 216 пудов ржи с гентра, колкоз им дероско почти для уже 216 пудов ржи с гентра, колкоз им дероско в орносодческих — в три раза. Мы диминировым бесперовность среди колкоз карасная зведда» — 180 пудов имен петрован 17 с астими дерось, 14 пицы «укранням», колкоз села Макалу — 240 пудов ячиеми с тентара, эти имен прасположен на высото 2500 штиро на укранням дерось и овеп. Тастот ажиточность правителя на считая пропуктов дамнов за правителя и правителя и правителя пробразителя и правителя пробразителя пробразителя пробразителя пробразителя провения большую работу по очиство от бампей наших на деставать потеры розичелей и потеры розичелей и потеры розичелей и потеры розичелей и

почка чен в в развительной прибуну, я почу рассказать в в развительной потеры родителей и останся сиротой. В лот был в приюте. Советская власть их жие образование, В 1929 г. я закончи в Эривани сельскохозийственный вуз и с того времени работаю в колхозах МГС и хорошей работой заслужил честь сегодня быть здесь в гостях у руководителей партии и правительства. И обещаю в новом году дать не менее 20 тентноров зерва с гектара во всем нашем районе. Выделяю 500 гектаров в районе, на которых обещаю кать не менее 200 пувов зерва. Обещаю перевыполнить государственный план развития животновод ства не менее чем на 20 процентов. (Ап-

Да здравствует штаб инровой революпии — наша большевистская партия и ее

РЕЧЬ тов. ЕНГИБАРЯН М. А. Заведующий Сельскохозийственным отделом ЦК КП(б) Армения

Товарищи, вы слушали речи наших волхозинков. Разрешите же и мне от имени всех работинков сельского хозяйства Арменив-партийных и непартийных-заявить нашего великого Союза приложим все усияня, чтобы провести в жизнь указания товарища Сталина, и поднимем урожайность колхозных полей до уровня, достойного совикаделиза отоязаританками.

Разрешите особо, товарищ Сталин, передать вам от имени всех работников, посланных Центральным Комитетом в политотдеды, что они и сейчас успецию работают и армянских деревнях, сумеля выполнить ваши поручения по укреплению колхозов и сейчас вместе со всеми колхозными массами рапортуют вам, вождю народа, об успехах сельского хозяйства Армении. (Бур-



### РЕЧЬ тов. АБРАМЯН Е. А.

Прядильщица ленинаканской придильной фабрики Говорит на армянском языке. Речь переводится на русский язык



Любимому и родному товарищу Сталину, Пентральному Комитету и советскому пра-вительству горячий привет от имени 5.000 рабочих, работниц и строителей Ленина-канского текстильного комбината. (Аплади-

Во время мировой империвлистической войны и потеряла родителей и остадась беспризорной сиротой. Таких беспризорных детей в Армении до советской власти было более 50 тысяч. Советская власть стала иля нас родной матерью, приютила нас с малых лет, обласкала и послада учиться.

После учебы в приступила и работе на текстильной фабрике. Вначале, признаться, трудно было работать на машине, но постепенно мы овладели техникой, а в последнее время стали стахановцами и доби-янсь немалых достижений. Раньше и работала на 500 веретенах, а сейчас на 1.800 веретенах. Обещаю, что, возвратившись после этого совещания на фабрику, я начну работать на 2.016 меретенах.

Что сказать о нашей жизни? Раньше я вак в многие, жила в земляние, не имела своего врова. Сейчас и получила в новых рабочих домах хорошую комнату, неоднократно премирована, чувствую непрестанпую заботу нашего государства. Я буду г дальше учиться и обещаю товарищу Сталину, вернувшись на фабрику, дать новые образцы высокой производительности. (Апледисменты).

### ВЫСТУПЛЕНИЕ тов. ЗАРЬЯНА Н. Е.

Армянский поэт

лень в моей жизни наступил.

стихотворение «Сталин». (Бурные апледи-

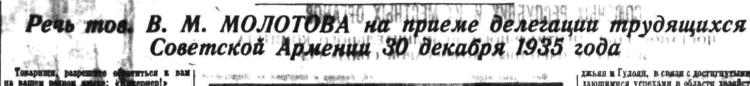
Гомер Ахилла воспевал, Рустема -Был вызолочен Бонапарт хвалок бертили молими впотьмах кровавые стех Но ждал страдалец-человек, чтобы Чтоб Марис вынашивал ел и с Зиголь

частье тысяч создал ты, стаг великий вождь. Багров и ярок кругозор петящих лет н дней, тевриа гениев над имы вствет вознесен эбужен Запад и Восток и ринулись на над будущим, взенвалсь, п

ть Гомер и Фирдуси везьмутея их не исчерпать ваш непо мерный свет. кех наречиях земных,— еще, еще, рит ваши имена в столетиях поэт. поэт Армении, твой пенинец-боец,

рая жемчуга бесценной старины тая от врагов, и кровных и чуж

Преподношу тебе, товарищ Сталии, веливую дюбовь носто счастливого народа, воспевая тебя, великий вождь. Это ты—ин-



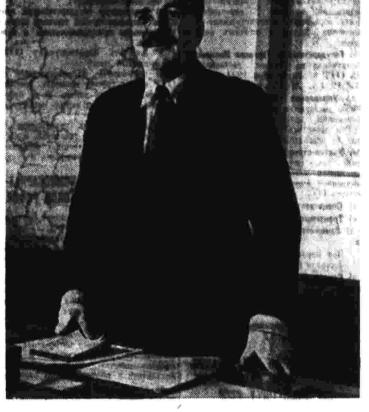
ботниц, Армен цвалистическую культуру!

Мы повиним тол сколько бед и несча-стий выпало в точение ряда веков под чужестранным гатом. В течение многих голов, почти цело столетие, вплоть до по-беды власти Советов, талантинный арминский народ находился под цятой русского паризна. Тяжелые воспоминания о гнете царского самодержавия, о гнете, которому подвергался армянский народ со стороны радов, попов и чиновинков, будут еще долго жить среди трудищихся Армении. Только отдельные счастливчики из среды богатых ариян всплывали на поверхность жизни, пробираясь в крупные капиталисты, в помещики и банкиры. Эти господа, набив свою можну и присосаниясь в царским властям, жили неплохо и в свою очередь помогали полиции, черносотенному духовен ству и всякого рода господам-начальникам парского режима душить трудящихся Ар

Мы знаем, что в рядах армянского народа давно эрели мечты и жили надежды на свое освобождение. Немало революционных борцов армянского народа отдало свою жизнь, сложив свои головы за то, чтобы обиться национально-свободной, счастии вой жизня своему народу.

Мы знаем также о том, что идею нацио нального освобождения арминского народа пытались использовать в своих интересах арминские буржуваные националисты-дашмаки, сыгравшие, подобно русским мень-шевикам и эсерам, а также меньшевикам и серам других национальностей, предательскую родь в отношения своего народа. Не нашнаки этим и обрекли себя на позор и на гибель, разделия, как показал опыт пролетарской революции, судьбу всех и всяких агентов буржувани, будь то буржувани русской, ариянской, грузинской, тюркской, украниской и любой другой, Туда им и дорога! Кому теперь не ясно, что тот, кто еще называет себя дашнаком, не может играть никакой другой роли, кроме роли врага советской Армении, ставшей на путь славного напионального возрождения. Кому теперь не ясно. что дашнак-жалкий агент выметенной вон из нашего дома белогвардейщины и вместе с тем агент иностранной

Главная отнока этих националистов как и буржуваных- напионалистов из других наций, заключалась в тов, что они не поняли, в чем действительно заключается прамильный путь и напиональному возро-ждению и и действитёльному удучиению жизни трудащихся. Они, как и настоящие ревелюционеры нашей страны, правильно говорили, что царская Россия была тюрьой народов. Они справедливо проклинали парскую Россию за гнет, насилие и раб-ство, на которое паризи обрежал трудящихся всех национальностей и в особенности трудящихся перусской национальности. Заевав огнем и мечом так называемые «на-



(иональные окраины», царизи стремился держать порабощенные народы в страхе, под постоянной угрозой новых и новых насильй, искусственно разжигая межнациональные распри в интересах укрепления

своего господства. Но дашнаки, как и буржуазные издио-валисты других ваций, не понязи главного. Они не поняли того, что в России уже в конце прошлого столетия народился рабочий класс, который был призван покончить не тольке с паризмом, не и се всякой властью помещиков в капиталистов, и который вилел залачу своего освоождения не в угнетении других народов, а в дружбе трудинихся всех наций и в их общей революционной борьбе не только против паризма, во и против власти капитала под любым другим обличаем. Они не понязи того, что уже в недрах старой России зародилась новая, революпнонная Россия, что, несмотря и вопреки царизму, рос и расправлял свои крылья революпионный русский рабочий класс, который строил свои боевые ряды пол знаменем борьбы за полное освобождение всех трудящихся без различия национальностей. Как слепорожленные, они не заметили даже того, что же в прошлом столотии во главе россий ского рабочего класса стал великий вождь освобождения угиетенных народов и всех трудящихся, великий пожко революционных рабочих Ленин. (Бурныя аплодисменты. Возгласы: «Да здравствуют непобединый, побеждающий осюду, ленинизы! Ура, товя-рищи!» Бурные аплодисменты, Везглясь

менем борьбы рабочего иласса и трудя-шихся всех напиональностей за свое освобождение, за свою победу над капиталом и над угнетателями народов, Ленин — вождь большевистской партии — не только **УКАЗАЛ** ПУТЬ, НО И ПОВЕЛ НАС В ПОбеле проетарской революции, плодами которой мы чаченаем теперь так широко пользоваться. Сила Ленина заключается в том, что он сумел сплотить под знаменем больше визма лучине революционные силы всей нашей страны, и только в результате этога трудящиеся Советского Союза победовосно строят социализи во главо с веливим продолжателем ленинского дела, во главе с товарищем Сталиным. (Бурные тальных сураных возгласы: «Ура!». Все встают и устраивают овацию в честь теварища Сталина. Возглас: «Да здравствует родней теварищ Сталин. Ура!»). Этого, как и многого другого, не заме-

Лении, имя которого стало победным зна-

гили по своей слепоте буржуваные напио-налисты. Но это не помещало нам итти под зиаменем партии Ленина, под живым вседневным руководством товарища Сталив вовым в новым победам. (Бурные аплодисменты. Везгласы: «Да здравствует товарищ Сталин!», «Да здравствует органи-затор побед социализма в наций стране до-рогой товарищ Сталин!», «Яучшим сорат-никам товарища Сталина, товарищам Мо-летову и Ворошилову, ура!»). Только недавно советская Арменя

праздвовала свой славный пятнадцателетний юбилей, а ее руководители тт. Хан-

джьян в Гудоян, в связи с достигнутыми вы-дающимися успехами в области хезайствев-ного строительства и Армении, были награждены высшей наградой Советского Союза — орденом Ленина. (Бурные симодисменты. Приветственные везгласы на арминском изыке).

Теперь руководителя всех республик Закавиалья — Грузии, Азербайджана, Арие-нии награждены орденом Ленина, все закавказские респуолики стави представляния. (Аплодисменты, Везглясы: «Да заравкавказские республики стали орденоносныствует наш лучший руководитель тов. Лав-рентий Берия!»). Закавказские республики сыграли ис-

ключительную рель в революционном дви-жении нашей странь. Мы городнось тем, что они и теперь идут в ряду передовых рес-публик Селетского Союза. Кому не манест-но, что Закавказье давало и дает немало Союза вызающихся деятелей Советского имена которых широко известны и близки всей нассе трудящихся нашей страны. Достаточно сказать, что в числе лучших ру-ководителей Советского Союза и нашей великой партии мы имеен таких товарищей, как члены Политбюро Центрального Комитета — тт. Орджоникидзе и Микони. (Бурные аплодисменты. Все встают. Возглясы: «Да здравствует теварищ Ордионинидзе!» «Теварищу Микояну, ура!» Возглясы пе-

Мы не сомневлемся, что особение теперь, когда Армения и другие республики Закавказья являются республиками свободного труда рабочих и работиви, республиками колхозов, республиками национального возрождения и растущей социалистической культуры, что теперь еще быстрее будут расти новые и новые вызающиеся силы народов Армении, Грузии и Азербайджана.

Пожелаем же товарищам на Армении, чтобы их первые крупные успехи воохушевили всю массу трудищихся Армении в дальнейшей борьбе и к дальнейшим успе-хам и победам во ими лучшей, счастливой жизня трудящихся. (Бурные аплодисменты, Везгласы: «Ура!» Везгласы по-армянски).

Мы добились того, что во многопациопальном Закавказье, где в течение долгого времени шла жестокая борьба межау труборьба, которую всячески разжигали капиталисты и нарские слуги, что теперь эта борьба окончательно ликвидирована и что на месте этой борьбы расцветает дружная жизнь всех трудящихся Закавказья. (Бурные аплодисменты. Возгласы: «При но!». «Ура!». «Да эдравствует зак ская фолеовция, нан лучший образец ин-тернациональной спайки и содружества на-родов!», «Ура!». Возгласы по-армянски),

Да здравствуют трудящиеся закавказских республик! Ла ахравствуют трудациеся Армени! (Последние слова тов. Молотов про-износит по-армянски. Бурная овация. Все естают. Возгласы: «Товарищу Мелетову ура!». Возгласы по-армянски). Товарищи, в заключение и должен пере-

дать вам мнение присутствующих адесь товаришей, что мы все подтерживаем предлежение товарища Сталина о том, чтобы на-градить орденами — высшей наградой Советского Союза—лучших товарищей, прие-хавших к нам от Советской Армении. (Бурманших к нам от советской армении: (вура-ные апледисиенты. Возгласы: «Ура!», «Да адраветвуют друг наредов товарищу Стамим! Ура!». «Да здравствуют члены Политбюро! Ура!». «Горячий привет товарищу Сталину! Ура!». «Да здравствуют румоводитель Крас-ней Армии товарищ Ворошилов! Ура!»).

Товарищи, я не член делегации. Я попросил, чтобы меня привезли в Кремль давно мечтал увидеть товарища Сталина.

Я прочту на армянском языке ") свое СТАЛИН Чтоб Лении источал огонь, грядущее твор

Вы протянули узинкам спасеныя острый И, вызвав из могил народ, открыли две

ерти Ленииз сердца, на ми Мы именем твоим полны, как песней. Во

горячий труд

женер и кузнец счастья народов. (Апл сменты, возгласы «ура»).

После своей заключительной речи, неоднократно прерываниейся овациями в честь товарища Оталина, руководителей партии и правительства, тов. Молотов вызывает в столу президнума участников де-легации, награжденных часами и патефо-

IIDEHEMAS GOJADKE, TOBADSINE ванно говорили: Акопян В. В. (председательница колхо-

за «Красная звезда»). С особой благо-дарностью жму руку тов. Ворошилова. Наже село пограничное (базасисныхи). Да заравствует тов. Ворошилов! Моссесии Т. Е. (звеньевая колхоза «Ар-

шалуйс»). Принимая от любилого и ролно-го товарина Сталина и от советского правительства этот подарок, я обещаю рабо-тать с удвоенной энергней, выполню свой долг перед советской страной, надеюсь. что еще раз удостоюсь такой радостной встречи.

Исванян М. (студентка). Это прагопенный для меня подаров! Я даю слово от своего вмени и от вмени всего нашего студенчества отлично учиться и активно работать по физкультуре и в Осовиахиме, чтобы всегда быть готовыми по тромунся в боевые ряды по вову тов. Во-

Будагии З. С. (бригадир колхова «Аршалуйс»). Обещаю в будущем году дать с гентара 30 центиеров хлопка.

Апанальч А. С. (мантинист молотилия) Работая на молотилке, я дал 800 тони. В будущем году я дам 1.200 тони. Хамилов З. А. (председатель волхоза им.

Молотова). Я представитель животновод-ческого района. Наш водхоз носит славное ния тов. Молотова. В этом голу водхоз пеевыполния план на 40 проп. Обещаю в будущем году добиться еще больших успеов в развитии сопналистического живот-

Саримсян Н. А. (председатель колхоза им. Кирова). Мы добились блестящих ус-пехов. Растет благосостояние трудящихся. После этой встречи я чувствую прилив во вых сил, чтобы еще лучше работать. тинва страна, ниеющая таких вожлей.

Погосян А. С. (тракторист). В этом го лу, работая на «ЧТЗ», я обработая 1.650 гентаров. Но этого мало. Обещаю в булушем году не отставать от самых передо-вых трактористов «ЧТЗ». И если это потребуется, то и на тапка я буду работать так же хорошо, как и на тракторе.

**Мотандиьни А. С.** (рабочий строитель) Первым перешел я на стахановский метод работы на строительстве вавода синтетиче- і дать таубоную вспашку и удостонться знаского каучука. Обещаю после этой награды ! оботать еще лучше. Агабабин Г. А. (инженер). Благодари

Стамии, Подарок небольшой, но чем богаты, тен и рады. (Апледисы

Шамбазан М. (жаадший командир армин свой стредвовой дивизии). Обязуюсь беренз честь славного имени тов. Ворошилова, которое несит ваша дивизия.

цумии С. И.: (физкультурник-рекордсмен). Не могу передать своих радостных чувств. Получать подарка от партии и правительства, говорить с вожлями варода возможно только при советской власти Я бывая за границей на спортивных состязаннях. Видем напиталистический ревин, безработипу, иншету, бесправие, тем более и разують нашим успехам. Я вижу ваших вождей, которые так ласковы

нам. Тепаринци, и заверяю вас от физкультурной организации Армении, что и впредь мы будем с еще большей эпергией работать ная тем, чтобы озворовить трудящееся население, укрепить обороноснособность на шей великой родины, и в любую минуту грудью дашитив се от нападения всякой империалистической сволочи. (Апледы-

онты). Лорогой товарищ Сталия! Лично заверяю вас, и имею два инровых рекорда, но зва-ние ченциона инра привадежит пока гат-деровскому спортемену. Обещаю в 1936 году снять с этого тина ипровой рекорд. (СМВНТЫ).

Тер-Астиацатуров И. А. (инжелер). Я обещаю вартии, правительству в нашему любимому вождю товарищу Сталину пол ностью, выполнить директивы по снижению ставановских метолов работы.

Матинян И. Т. (председатель Эриванского горсовета). Товарищи, только солице коммунизма может согреть, вызвать в жизни те силы, которые были пол спуром, и создать возможности расцвета для всех на-Оталину — нашему вождю, большое спасибо всем членам Политбюро.

Енгибарии М. А. (завехующий Сельско хозяйственным отделом ЦК КП(б) Армеими). Большое спасибо. Надеюсь оправлать этот высокий подарок.

Гульни А. А. (председатель СНК Армении). Товарищи, мы выполним совместны ин усилнями те обещания, которые дади паши передовые люди, рабочне, колхозники в работным культуры, и в следующем голу им дадим еще лучшие показатели.

Тонови С. Н. (тракторист). Обещаю праться за зажиточную жизнь колхозников, нви танвиста имени Ворошилова. (Аплоди-

сменты). Анопин Е. Б. (тракторист). В этом году волхоз частично поселя хлопов на град-

ках и собрал 27 центнеров с этих посевов. В будущем году им обещаем перейти подностью на посев хлопка на грядках.

Сталин. Надо подтянуться, а то нехоро шо, узбеки здорово опередили. Хандиьян А. Г. Обещаем догвать, товаови Сталия.

и С. М. (председатель колхоза им. Вершя). В этом голу мы только на отдельвых участках получили 200 пулов зерно-вых. Обещью в будущем году получить 200 пулов с каждого гектара. В виде опыта мы в этом году сажали табак и овощи. Получилось удачно. Обещаю в будущем году

внедрить эти культуры в хозяйство кол-

Ананян В. (редактор колхозной газеты). Ну, что свазать, товарищи. Несколько лет назад в был пастухом в горах. Теперь я стал редактором крестьянской газеты, а сейчас нахожусь в Кремле среди нащих вождей. Что я еще могу сказать! (Вэрын

шалом. А я постараюсь, товарищ Сталин, быть маршалом советской литературы.

Сталин. Очень хорошо. (Аплодис Хандиьян. Товарищи! Рабочие, колхозииви, трудовая интеллигенция Советской Армении под руководством партии большеви-VAVT BM знами партии Ленина — Сталина.

дисменты, крики «ура»).

Товарину Сталину—наше рабочее, колхозное, большевистское ура! (Мощные при ни «ура», аплодисменты).

Товарищу Кагановичу и товарищу Серго-ура! (Крики «ура», аплодисменты). Товарищу Ворошилову — наш привет и

«ура». (Овации, ирмии «ура»). Ла адравствует наше мудрое совстское правительство! Привет товарищам Молотову и Калинину! (Крини «ура»).

Ла згравствует ЦК ВКП(б), да здравствувождей. Что я еще могу сказать! (Взрыв апладисментов, крики «ура», возгласы: «Здоровья товарищу Сталину!», «ура!»). Зарьян Н. Е. (поэт). Говорят, что плох тот солдат, который не хочет быть мар-

### КОЛБАСНЫЙ ЗАВОД МОСКОВСКОГО МЯСОКОМБИНАТА ВСТУПИЛ В СТРОЙ

Коллектив строителей и эксплоатацион- і порте. — довести до минимума возможность виков Московского колбасного завола Мясокомбината им. Микоина рапортует товарищам Сталину, Кагановичу, Молотову, Миковну и Хрущеву об окончании строительства завода и вводе его в строй ействующих предприятий.

Новый завод по своей мощности, механизапин и методам производства резко отанчается от всех подобного рода предприягий, существующих в СССР и за гранипей. - На невем колбасном заводе впервые в СССР введено массовое изготовление колбас с примесью льда, механическая подача сырья, загрузка машин мясом и фаршем, переван варка колбас и т. п.

Завод пмеет 12 пехов, расположенных на площали в 35,5 тысячи метров. Длина подвесных путей, по которым будут транспортироваться полуфабрикаты и готовые наделия, — 6,7 километра. 56 конвейеров и элеваторов перемещают продукцию. 2 тыс. бочек с мясом ежесуточно подаются для питания сырьем большого машинного

Наказ тов. Миконна, говорится в ра- правительством.

прикосновения рук к мясу во время пропесса изготовления колбас-выполнен внервые в колбасном произволстве. Лля этого применяются специальные загружатели машин фаршем (тельфера), введены спопиальные ковши, бункера. Две тысячи колбасных рам служат для передвижения колбас на этажа в этаж без с'емки, для теринческой обработки в огневых и наровых аггрегатах.

Сталинская забота о людях, говорится заключение в рапорте, воплещена в жизнь устройством прекрасных общирных производственных пехов, оборудован-- втом иминального и иминалидокох хин новками, обеспечивающими нормальную влажность и температуру в течение круг-

Благодаря развернувшемуся стахавовскому движению завод достиг выпуска за 14 часов 170 тони колбасных извелий при суточной проектной мощности в 166 тони.

Коллектив заверяет, что он оправлает великое доверие, оказанное ему партией и

Перевед П. Антокольский,

постановление центрального исполнительного комитета И СОВЕТА НАРОДНЫХ КОМИССАРОВ СОЮЗА ССР

В свизи с передачей Народному Комиссаванских и местных органов и улучшения руководства торговыми организациями -**Пентральный Исполнительный Комитет** ( Совет Народных Комиссаров Союза ССР POCTAMOBARNOT: "

#### І. СТРУНТУРА НАРОДНОГО КОМИССАРИАТА ВНУТРЕННЕЙ ТОРГОВЛИ СОЮЗА ССР

- 1. Інквидировать в составе Нарконвну торга СССР следующие главные управления
- а) Главное управление по промышленным товарам;
- б) Главное управление по продоволь-
- ственным товарам;
- в) Главное хлебное управление; г) Главное управление проитоварных
- VHHBCDWAFOB: д) Главное управление продовольствен
- **ИНТ МАГАЗИНОВ** е) Главное управление столовых;
- ж) Главное управление ресторанов в
- з) Гланное управление снабжения ку-
- роргов и торгован в курортных местностях и) Оттел регулирования пен:
- к) Отлел торговой сети:
- л) Отдел правил и нори торговли;
- м) Отдел колхозной торгован и базаров;
- в) Иностранное бюро;
- в) Бюро прикреплений; п) Бюро санитарной службы.
- 2. Образовать в составе Наролного Комиссарията Внутренней Торговли Союза ССР слегующие главные управления;
- А. Главные управления местных торгов на которые возлагается общее руководство, планирование, регулирование и инспектирование деятельности местных торгов, рассмотрение их отчетов и утверждение планов капитального строительства по местным
- **горгов,** охватывающее торги г. Москвы и босковской области. г. Ленинграда и Ленинградской области, Карельской АССР, Северного и Кировского краев, Татарской и Башвирской АССР. Оренбургской, Свердлов-ской и Челибинской областей, Украинской ССР \*и Белорусской ССР;
- 2) Второе главное управление местных торгов, охватывающее торги Западно-Сибирского. Восточно-Сибирского. Красноярского и Дальне-Восточного враев. Оиской области. Якутской, Кара-Калпакской, Киргизской и Казанской АССР, Туркиенской ССР, Тад-жикской ССР, Узбекской ССР и ЗСФСР.

Общее руководство, планирование, регу ипрование, инспектирование, рассмотрение отчетов и утверждение планов калитального строительства местных торгов Каливинской Запалной Ивановской, Курской и Вородежской областей, Горьковского, Куйбыитевекого, Саратовского, Сталинградского, Алово-Черноморского и Северо-Кавкалского ктаев и Крымской АССР возлагается на Главное управление местных торгов, организуемое в составе Наркомвнуторга РСФСР

- В. Главное управление стелевых, рестеранов и нафа, на которое возлагается непосредственное руководство трестами столовых, ресторанов в кафе системы Паркомвнуторга СССР,
- В. Главное управление железнодорожных которое возлагается руководство линейными конторами железнодорожных буфетов и вагонов-ресторанов и конторами пареходных и пристанских буфетов.
- 3. Главные управления Наркомвнуторга СССР содержатся за счет отчислений от оборота подведомственных им хозяйственвых организаций по сметам, утверждаемым в установленном порядке, имеют самостоятельные расчетные счета в Госбанже и ниеют право заключать генеральные договора.
- 4. Образовать в составе Народного Комиссариата Внутренней Торговли Союза ССР следующие отделы:
- а) Отдел организации торгошой сети, на который возлагается: разработка правил и норм торговля, законопроектов по торговле, разработка планов размещения торговой сети, руководство колхозной, базарной и ярмарочной торговлей, разработка вопросов реконструкции материально-технической базы торгован и улучшения техники гор TOBAH:
- б) Отиел использования фондов пром лонных товаров, на который возлагается: составление планов использования фондов промышленных товаров широкого потребления и наблюдение за их выполнением; разработка вопросов цен и торговых накидок во промышленным товарам, норм естественной убыли и вопросов ассортимента и качества промышленных товаров;
- в) Отдел испельзования фондов предс вольственных товаров, на который возлагается: составление планов использования продовольственных товаров, в том числе и хлебопродуктов, наблюдение за их выполнением, разработка вопросов цен и торговых наявдок по продовольственным говарам, норм естественной убыли, качества и ассортимента продовольственных товаров:
- г) Пявновый отдел, на который возлагается: разработка планов товарооборота всех торгующих систем по товарам ширового потребления, планов общественного литания, а также планов по труду и капитальному строительству торговой сети, разработка общих вопросов в области цен на товары широкого потребления;

- д) Финансовый отдел, на который возла- гий, сила В связи с передачей Народному Бомиссариату Внутренней Торгован Союза ССР городевой сети потребительской кооперации и
  в целях ликвидации организационных недостатков в работе и построении аппарата
  Наркоминуторга Союза ССР, его республивленческих расходов и штатных контин
  - е) Государсуванняя Тергорая Инспа действующая на основе пестановаемая СНК СОСР от 19 октября 1934 г. (С. 2. СОСР 1934 г. № 53, ст. 412);
  - ж) Управление учебных заведя которое возлагается руководстве учебвына заведениями системы Нарковичуюта СССР и проведение мероприятий по доготовке и переподготовке торговых какров
  - учетно-статистыческий става, из ко-торый возлагается оперативный учет выполнения планов товарооборота и хоаяйственной деятельности системы Нарком **Р** РНУТОРГА СОСР;
  - и) Спецотвел:
  - к) Транспортный етвел:
  - л) Административно-хозий
  - При Народнем Компссаре Внутрени
  - Торговли Сема ССР: и) Сентар по учету и
  - Бюрю технической энс

#### H. XOSRIGTBEHHLIE OPTAHISALINH. НЕПОСРЕДСТВЕННО ПОДЧИНЕННЫЕ HAPHOMBHYTOPTY CCCP

- 5. Организовать в системе Народного Комиссариата Внутренней Торговли Союза ССР следующие всесоюзные государственные конторы по оптовой торговле, подчи-ненные непосредственно Народному Коинсевру Внутренней Торговли Союза ССР
- в) Всесоюзную государственную нентеру по оптовой торговле металлическими из-делиями, силикатными товарами, мебелью и щепными товарами;
- б) Всесоюзную гесударственную контеру по ептовой терговле галантерейными в трикотажными теварами;
- в) Всесоюзную гесударственную контору ини, картофельная мука, крахмал и проч.)
- 6. Организовать в системе Народного Комиссариата Внутренней Торговли СССР следующие всесоюзные государственные конторы по розничной торговле, подчиненные непосредственно Народному Комиссару Впутренней Торговли Союза ССР:
- а) Всесоюзную гесударственную нентору по розничной торговле бакалейными и гастрономическими товарами, на которую возлагается организация и управлени сетью показательных розничных бакалейных и гастрономических магазинов, с пе-редачей этой конторе специализированных магазинов «ГАСТРОНОМ», а также нагази-нов «БАКАЛЕЯ»,
- б) Всесиезную государственную контеру показательных универматов, на которую возлагается управление проэговарными универмагами, находившимися в системе Главного управления промтоварных универмагов Наркомвнуторга СССР, и ноказательными универмагами городской потре бительской кооперации, переданными Нар-KOMBHYTOPRY CCCP;
- в) Всесоюзную государственную ненте ру по разничной торговле тенстильно-швей ными изделиями (текстильные товары, готовое платье и головные уборы);
- г) Всесоюзную государственную нентору ми и стройматериалами;
- д) Всесиезную гесударственную неитеру по резничней торговле трикотах галанторейны ми и парф
- Организовать в системе Наркомвнуторга СССР следующие всесоюзные специальные конторы и об'единения, подчиненные иепосредственно Народному Комиссару Вну гревней Торговли Союза ССР:
- а) Всесоюзную государственную контору по снабжению нурортов и домов отдыха, на которую воздагается оптовое и мелко-опто вое снабжение курортов и домов отдыха продовольственными товарами, розвичная горговля продовольственными и промышденными товарами и организация предприятий общественного питания в основ ных куроргных местностях («Союзкурортснабторг»);
- б) Всесоюзное государственное об'єдине ние по торговле и обслуживан твенно-бытовых нужд РИНА и («Центроловиторг»);
- в) Всесоюзное государственное об'едине ние по терговому и бытовому обслуживанию контингентов Нарноманудола;
- г) Всесоизную государственную контору о оптово-розничной торговле меховыми из делиями («Союзмехторг»);
- д) Всесеюзную государственную контору по тергешле ювалирными изделиями и асами, драгоценными металлами и намиями, организуемую на базе ювелирного об'единения Мосторга и его контор на местах;
- е) Всесоюзную государственную контору по торговле оборудованием и инвентарен для терговых предприятий и предприятий общественного питания («Союзторгоборудованне»):
- ж) Всесоюзную государственную конто-ру не проектированию терговых предприя-Внутренней Торговая СССР.

и) Воссиолную государственную Ру по бливо-резничной тарговая ши 8. Поручить Наркоминуторку СССР в

врухмесячный срок: а) представить на утверждение СНК ОСР описок трестов столовых, ресторанов и кафе, линейных контор ж.-д. буфетов, высоворесторанов и контор водных буфе-

наголов-респирания и вонтор водных буфе-на; б) представить на утверждение СИК ОССР структуру всех указанных в настоя-шен разделе холяйственных организаций извиуторга СССР и утвердить их уставы.

#### **III. НАРОДНЫЙ НОМИССАРИАТ** ВИУТРЕНИЕМ ТОРГОВЛИ РСФСР

9. На Нарожный Конпосариат Виутренней

У. на нарежным повыссарият Внутренней Торгован РОФСР воздагается:

а) разработка нероприятий по развертыванию товарооборота по товарам инпрокото потребления, выработываемым республиканской и нестиой промышленностью, кустария-промысловой, винальциой и другими милами кооперации, разработка нероприятий по расширению ассортимента и улучающию жачества этих товаров; мию качества этих теваров;

- установление, на основе указаний наркомичуторга СССР, планов использова-ния товаров инфового потребления, вырабатываемых республиканской и постной Промышленностью, кустарно-промыка инвалидной и другими видами кооперации:
- в) планирование розничного товар ота и торговой сети по организациям республиканского полчинения: г) разработка розничных цен, подлежа-
- щих, согласно закону, утверждению правительствами союзных республик; т) общее пуковолства петульнование ин-
- пектирование, рассмотрение отчетов и утверждение планов капитального строитель ства местных торгов, входящих в систему Главного управления местных торгов Нар-комвнуторга РОФСР, в соответствии с директивами в указаниями Наркомвнуторга СССР, а также управление Посылгосторгом, Сахалинскабтрестом и руководство Интег-
- е) руковолство учебными заведениями, одведомственными Наркомвнуторгу РСФСР. 10. В соответствии с этим установить следующую структуру Народного Комисса-рната Внутренней Торгован РСФСР:
- а) Главное управление местных торгов охватывающее торги Калининской, Иванов-ской, Западной, Курской и Воронежской об-ластей, Горьковского, Куйбышевского, Саратовского, Сталинградского, Азово-Черно-Северо-Кавказского краев и орского и Крымской АССР:
- б) Управление терговыми предпе
- в) Отдел ерганизации торговой сети;
- г) Пляново-финансовый етдел; д) Отдел подготовки мадров; е) Административно холяйство
- ж) Споцотдел. При Народном Комнесаре Внутренней Горгован РСФСР:
- з) Группа учета и распределения кад-
- Инспекторско-ревизионная группа;
- Арбитраж; л) Сенретариат.

#### IV. СТРУКТУРА НАРКОМВНУТОРГОВ СОЮЗНЫХ РЕСПУБЛИК (КРОМЕ РСФСР) И АВТОНОМНЫХ РЕСПУБЛИК, КРАЕВЫХ И ОБЛАСТИЫХ ОТДЕЛОВ BHYTPEHHER TOPTOBJIM

- 11. Установить следующую структуру пародных комиссариатов внутренией торгов ли союзных республик (проме РСФСР), авгономных республик, не входящих в состав енней торговли:
- а) Отдел ерганизации терговой сети; б) Отдел продовольственной и пр терговли;
- в) Планово-финансовый отвал: г) Учетно-статистический отдел;
- ж) Адиминстративне-хозяйстванный от-
- При нарковах внутренней торговия укаанных республик и заведующих краевымиобластными) отделами внутренней овли:
- з) Сектор подбора и распределения кад-
- и) Инспектороко-ревизиенная группа:

### V. ГОРОДСКИЕ И РАЙОННЫЕ ОТЛЕЛЫ ВНУТРЕННЕЙ ТОРГОВЛИ

- 12. В районах и городах с развитым го-варооборотом создаются районные и городские отделы внутренней торговля. В остальных районах свадаются районные инспектуры по внутренией торговле.
- В наибелее крупных городах могут быть рганизованы, помино городских, районные тделы внутренией торговли. Перечень районов и городов, в которых
- создаются отделы внутренней торгован, устанавливается СНК союзных республик по согласованию с Народным Комиссаром

Председатель Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР м. калинин. s Cesase CCP Председатель Совета Наредных Не

в. молотов. TOTA COIOSA CCP И. АКУЛОВ.

Москва, Кремль. 5 января 1936 г.



Украина еще недавно не знала лыжного спортв. Теперь лыжи стали любивым видом знянего отдыха не только в украиновких городах, но и в колхозных селах. На симмее: девушки-колхозницы и молодые колхозивнии с. Корми, Роменского района, Червиговской области, отправляются на прогужку на лыжах.

### Родине

Алым цветком жизнь расцве Опним огнем очи горят...

(Татърская народная песня

Среди мильонов ярких слов Найду ль жрчайшие из всех, Чтоб в песне гой искрился смех.

Всю силу, звонкую, как медь, наши руки, и сердца, И песню, что так сладко петь Тебе — до самого конца, Страна моя!

Я сын татарской бедноты. Мне только ты дала понять, Как пахнут по утрам цветы, Какие кручи мне подстать, Страна мол!

0, если б царство дикой тьмы Не затопил октябоьский шквал. Что были бы сегодия мы и я и смуглая Джамал,

Соеди мильонов држих слов Найду ль прчайшие из всех, Чтоб спеть тебе мою любовь, Чтоб в песне той искрился смех,

м. САЛРИ.

Перевала с татарского ЕВГЕНИЯ ГИНЗБУРГ.

«ПОДРУГИ» В ЛЕНИНГРАДЕ ЛЕНИНГРАД, 5 января. (Корр. «Праввы»). С большим успехом здесь проходят общественные просмотры нового звукового фильна «Подруги» (режиссер Л. О. Ариитам). Картину уже просмотреля районные собрания партийного актива, стахановим фабрики «Скороход» и моряки Красвознаменного Балтийского флота. Сегодияпросмотр картяны комсомольским активом

города. Всюду фильм «Подруги» оценивается как выдающееся произведение советской

кинематографии. Ленинградская копировальная фабрика имени 1 мая сейчас печатает первые экземпляры картины иля Москвы и Ленииграда. В Ленинграде «Потруги» начиут демонстрироваться с 7 января, а в Москвес 10 января. В январе для кинотеатров Союза будет отпечатано свыше 150 экзем плиров фильма.

## Бездельники от науки

годно затрачиваются сотни миллионов человекодней: по сравнению с другими отрасляии зеиледелия картофельное ходяйство еще

Картофеденых машин у нас надо, и, что еще хуже, инсющиеся используются ечень

Картофельные машины являются повыин или нашего сельского хозяйства и слабо популяризированы среди колхозников. Не устранены еще и конструктивные недочеты в этих машинах. Дело это поправимое. К сожалению, во главе сектора ме уанизания Научио-исслетовательского института картофельного хозяйства Нарком РСФСР стоят безответственные люди бездельники от науки.

Вначале сектор возглавляд инженер Швмановский, переведенный теперь на должность старшего инженера картофельного управления Наркомзема РОССР. Его смены и достойный пресминк-Мельников. «Плодотворной» деятельностью Шимановского и Мельникова и об'ясияется отставание и механизации картофельного козяйства.

Государство ежегодно ассигнует секто ру сотии тысяч рублей на научную работу. Большая часть этих средств израсходована не по назначению. Сектор не имеет необходимого научного оборудования. За все время своего существования сектор не

опубликовал ни одного научного труда. Занимаясь усовершенствованием существующих и разработкой конструкций новых машин, сектор не дал ин одной машины. Несколько лет работники сектора «усовершенствуют» вартофелесажалку Поу-

На возделывание картофеля у нас еже- ха и до сих пор не сдади ее в серийн произволство.

В стране ежегодно гинет насса карто феля отгого, что он закладывается на хранение влажным, но сектор беззабетно относится к проблеме механизации обсущива-

Сотрудники сектора совершенно не работают над вопросами механизации закладки картофеля на хранение. Ими занимаются различные организации, включая об'единение столовых, только не картофельный

институт. От разных ваучных организаций освтор получил около 150 картофельных машин, различных по назначению, конструкции и происхождению. В этих машинах воплощен оныт работы сотен советских и иностранных изобретателей, конструкторов и агрономов. Эти манцины до самого последнего времени были разбросаны по территории института, представляли собой «кладбише». Некоторые из них разрушены до такой сте-

пени, что их нельзя восстановить. Сектор совершенно не использует за-

тыпо йынгинал Бездельники срывают подготовку ипструкторов-механиков по картофельным машинам. Между тем эти инструктора должны в свою очередь подготовить на нестах во-

Руководство сектора нужно срочно вздоровить, укрепить его честными, знающими

> п. шалин. Старший опециалист Института

### **КНИГОХРАНИЛИЩЕ** НА 11 МИЛЛИОНОВ TOMOB

Строящаяся на углу улиц Коминтерна Моховой Библиотека имени Ленина одна на самых больших библиотек в мире. Ве залы и кабинеты в состоянии вместить единовременно свыше двух тысяч посетителей. Для читателей, по проекту, будут скал. выделены 12 залов, в том числе специальный леиниский, технической литературы и 3 скважины глубиной по 23 метра. В них картографический. В 1936 году предпола- заложили 1.500 кг черного пороха и гается закончить строительство главного 500 кг аммонала. Когда вилючили ток, раз книгохранилища, которое рассчитано на дался глухой удар. 7 тыс. кубометров диа-

11 миллионов томов. Полностью строительство библиотеки им. Ленина будет заворшено в 1937 году.

### **ВЗРЫВ ДИАБАЗОВЫХ**

СКАЛ ЛЕНИНГРАД, 5 января, (Корр. «При вы»). На-днях экспедиция ленишградского отделения союзного треста не производству варывных работ произвела на берегу Онежского озера большой варыв диабазовых

В диабазовых скалах были пробурены база оторвались от забоя.

В результате онежские диабазовые заводы получили 7 тыс. кубометров сырыя,

B TEATPE

СИМОНОВА

### Волковых" "Семья

страны — о летчиках. Их будни — учеба, боевые задания, семейные горести, личные удачи, жизнь вот так, как она есть важдый день. Эта жизнь героична, несмотря на будинчную форму своего выражения, героизи выступает незаметно, всякого ощущения, что это героизи. Тольво зрители это замечают.

Автор Давурин назвал свою пьесу «Семья Волковых», о летчике Волкове, его жене и сыне. Мы не находии это наявание удачным. Дело в том, что к семь Волковых смело можно причислить и летчика Григорьева, и летчика Сазон петчика Васильева, и кооператора Варышева, и врача Тихолова, и красноориейца Бузьмина и даже командира бригады Крутых. Все эти люди воспринимают семейно несчастье Волкова так, как будто они его кровные родственники, и наоборот — для жены и сына Волкова дела всех летчив это действительно их семейное дело. Трудно сказать, где кончается семья и где на чинается общество, где кончается государ ственное и начинается личное. Это — еди «семья летчиков». В отношениях между ними-дисциплина и огромная ответственность за дело, которое ни поручили и в то же время большая забота, любовь в человеку, друг в другу. Это-подлиние со-

Вот это обстоятельство составляет главное достоинство пьесы Давурина, он умеет порой совсем незаметными ситуациями ваволновать зрителя и даже вызвать него слезу, честно вызвать эту слезу, без всякой мелодраматической натижки. Вместе с тем по своим художественным ка-

и скажет нескольке слов, а вы уже знаете, что он скажет через минуту и что скажет в конце (кооператор Барышев). Навонец, автор мало считается с временем эрителя. Все события можно было вполне уложить в три авта, а он растянуя пьесу четыре акта и шесть картии. Всего «Гамдета» можно уложеть в это время.

Симонов, ставивший спектакль, хорошо понял самое важное в пьесе — ее челоеческую теплоту. Дружба социалистиче ских людей — вот что выражает спек-такль. Чувство коллектива — это очень важное чувство — уносит аритель с сиюновского спектакля.

Это — скромный спектакль, лишенный каких-либо режиссерских претензий, потановка в навестном смысле педагогиче ская. В некоторых спектаклях этого теат ра (в «Вишневом саде», например) слишсом много внимания уделялось внешие эффектной театральности, внешнему рисун-ку роли за счет внутренией правды образа. Театральность только тогда расцве гает полным цветом, когда она опирается на все богатства человеческой психологии. Этим, к слову сказать, примечателен пре-воскодими спектакль «Леди Макбет» г студии Ликого. Театральность «пообще» яв яется телько украшением, приятным орнаментом, уводящим от размышления в глубокого чувства. В «Семье Волковых» Симонов отходит от этой театральности для того, чтобы вернуться в будущем в полно-кровной театральности уже обогащенным. Это правильный стратегический педагоги-

Коллектив добросовестно выполнил свое чествам это пьеса среднего достониства. Важие показать не только отношения между людьии, но и самих этих дюдей, их характер, их индивидуальность, а у Дамурина характеры еле намечены. Важно показать сложность психологии, а у Даругора поради и твердость характеры сложность психологии, а у Даругора поради и твердость характеры сложность психологии, а у Даругора поради и твердость характеры сложность психологии, а у Даругора поради и твердость характеры сложность психологии, а у Даругора поради и твердость характеры дооросовестия выполния свою задачу. В спектакци есть две интересных задачу.

- спектакль о любинцах нашей рина бывает так: только появится герой, малейшей провинности и строго взыщет. И в то же время у него так много добродушия, настоящей нежности к людян, которые сму подчинены. Эти как будто противоположные качества кажутся немысли-, мыми одно без другого. Так их показывает Прокофьев.

> Красноармеец в исполнении Иноземцева дан в легкой, чуть-чуть заметной юмооистской окраске. Он сразу завоевывает себе добродушную дюбовь зрителя. Он рассказывает командиру, что у него роди-лась дочь, с таким видом, словно ето не лась дочь, с таким видом, словно это но может не витересовать командира. Что ж, он совершению прав. Когда затем его спрашивают, согласен ли он дать свою кровь для переливания раненому командиру, он отвечает: «Согласен». Прекрасно ск «согласен». Здесь нет подчеркнутого «помантического», «геронческого» «согласен». Здесь нет также педантичного, отвлеченного исполнения «долга». Он говорит это поразительно естественно, как не-что само собой разумеющееся, без малейшей позы, он даже не подозревает, что цесь возножна какая-либо поза.

Ньеса Давурина продолжает серию тех пьес, сильный толчок которым дало твор-чество Н. Погодина. Это пьесы о положительных героях и о взаимоотношениях нежду ними. Эти пьесы подготовляют, возжим подготовить создание драматургии где бы тема пролетарского гуманизма была философски более глубовой, где бы геров выросли действительно до того богатырско го роста, какини они являются в жизна, и где они не ходили бы, сгибаясь под шиз ким потолком «средних» пьес. появиться пьесы, где будет не только счеповеческая теплота», но и пламя, могучий размах чувств и мыслей, а не тот слишком интимный и слишком миниат пока-что наша сцена от-

ражает бурный пафос жизни. Ю. ЮЗОВСКИЯ. ПББ-ВОРК, 5 живари. Сегодии почить, поиментируя законопроект о нейтралитете и посладии Румента, есобо подчерживает отказ Румента от принципа «спобады порей» в указывает, что это — крупнейшее событие во войней политире СПА.

Очинант прис стата сопрованием собра-

Однави этот отказ сопровожден еговор-

полт:
«За исключением случаем, когда завовонавожения о вейтралитете мегут бытавремение изменены штаты вохрониям этого
закона, Сосдиненные штаты вохрониям 
за собой себот права в том виде, как они 
существовани до 1 августа 1914 г.э.
Татум облавам кайта получествователеся

Таким образом, вновь подтверждаются нейтральные права США в области морской торгован, с которыми Англия не считалась во преми инровой инпервалистической вой-

Интересно также сообщение печати, что Мак-Райменас, внесний законопроект в па-якту представителей, собпрается внести пеправку в нену. В свыу этой поправки энбар-го (запрет) не будет распространиться на ка-кум-либо страну Американского континента. которым участвует в войне с европейской или азнателей страной.

. Неспотря на то, что законопроскт пред-ставляет собой стотупление от первоначального текста и в этом отношении является уступкой вволяционнотам, носледние наме-ревы добиваться еще больших ограничений и заток будут тям сданы на слом.



#### **ИТАЛЬЯНСКИЕ ЗАКУПНИ НЕФТИ** B CMA

НЬЮ-ЙОРК, 5 миваря. (ТАСС). По сообшению печати, для Италии закупаются 5 нефтеналивных судов в портах штата Те-

### ОТКЛИКИ НА ПОСЛАНИЕ PY3BEJISTA

ДОНДОН, 5 января. (Соб. верв. «Прос-ры»). Нопрежнену остается певыисленным, какие ближайшие шаги намерена предпринять Анганя по отношению в втам оби-синскому конфаккту. Диназматический обо-ареватель «Обсервер» отнечает, что «пчера не было возможности добиться от официальных кругов в Ложного вакого бы то ви было забаления об

бы то ни было заявления об отношения правительства в посланию Рудвельта». ДОИДОИ, 5 января. (ТАСС). Амглийская интересуется посланием Рузвельта главным образом с точки зрения его по-следствий в вопросе о нефтаных санк-циях. Оппозиционная печать заявляет, что плих. Оппозиционная печать заявляет, что Рузвельт показал припер, которому Дита наший должна следовать. Консервативмая печата, однако, подчерживает, что главная задача, егониция перед Руппельтом, — это предотвратить вовлечение США в осложиения за границей.

Редактор инпотранного отдела «Сондей реформ», указывая на военную опасность в Европе и на Дальнем Востоке, пишет, что мир «может быть сохранен, если госу дарственные деятели честно подойдут к нуждам и надеждам народа. Литвипов уже высвазался в форме, не оставляющей никаного сомнения. Сохранение мира тепери зависит от Едена и Лаваля». ПАРИЖ. 5 января. (ТАСС). Броссалет и

«Решебания намет, что послание Рузвель-та для бликайшего будущего означает возможность установления эмбарго (запреще-имя) на нефть, если Лита наций этого по-

«Тап» в передовой статье, подчеркивая большое подвинческое значение посдания Рузведьта, пишет, что США предпочитают скорее пожертвовать прибылями американ-цев — поставщикое врешесте снаряжения, чем быть вовлеченными в вооруженный кон-

**ЛИДЕР** ЭСТОНСКИХ ФАШИСТОВ

WHITEUM & ROTSABILITAD

щению шведской газеты «Дагенс нюхетер»

лимен эстонской фанциотской организации

«вабоов» Сирк, находившийся в последнее

время в эмиграции в Финлиндии, песколько

дней назад прибыл в Швецию.

CTORFOALM, 5 SHBARS, (TACC). He coof-

сравшительно сдержанный, однаво заметис определению недовольство некоторыми ос-новными положениями послания Рузвельта.

обинисаный обидатель министерства протранных дел «Дейче дипломатим-политиме корреспоиденц» прежде всего подчертралитета в некоторых пунктах соприкасается «с женевсинии истодани предотврашения войны».

ПРАГА. Б января, (ТАСС). К посланию Рузведьта чехословациям печать относится пока свержанно. Комментарии дают лишь близкие к партии чешских социалистов газеты «Лидове новины» и «Народии осв

«Лидове невины» полагает, что выступление Рузвельта морально укрепит пози-цию Лиги наций в отвощении итало-абиссинского конфликта. Газета, однако, обрапает внимание на то, что «политика Руз-вельта совивла с политикой Лиги наций» только в указаниом случае в что она мо-жет итти празрев с Лигой при решении кавого-либо другого спора.

Если, пишет газета, позиция Рузвельта не встретит отнора со стороны большинства конгресса (парламента США), то это будет езначать, что по вопросу о санкциях про-тив Италии Соединенные Штаты значительво приближаются в Женеве.

ВВНА, 5 января. (ТАСС). «Нейе фрейе проссе» сообщает, чте, по сведеннам из английских правительственных кругов, ре-шение конгресса США по вопросу об эм-барго (запрещение вывода) на нефть ожидается еще до 20 января, т. е. до созыва очережной сессии Совета Лиги наций.

ВЕНА, 5 января. (ТАСС), Венгеровий видиоз «Пестер ялойд» расценивает послание Рузвельта контрессу США, как сви-детельство того, что США «решились вве-БЕРЛИН, 5 января. (ТАСС). Хотя общий сти эмбарго на нефть, направление про-

#### **ДЕМОНСТРАЦИЯ** В ВЕНЕЦУЭЛЕ

НЬЮ-ЙОРК. 5 января. (TAOC). Но сообщению агентства «Юнайтед пресс» в Кара васе (столица Вененувлы) конной полицией были расседны демонстранты, требовавиве отставия военного губернатора Каракаса геперада Гадависа.

### **АНТИЯПОНСКОЕ ДВИЖЕНИЕ B KNTAE**

Один из моментов футбольного метча между «Респит наубов» (Парки) и (Москва), происходившего в Париже 1 января 1936 года. На симине: вразерь

ШАНХАЙ, 5 жмаря. (ТАСС). Газета «Шанхай дайже» сообщер, что в Шанхае состоялся митинг студенческой «Ассоциации спасония фодины», на вотором обсуж-дались вопросы дальнейшего развития ай-тимноиского данжения. На митинге были

В первой резолюции студенты требуют, чтобы убражи полицейские вердены из ада-ния университета Гуанхуа. Во второй—сту-денты обращаются с призыцем ке всем чле-нам ассоциации расширить движение за спасоние родины. В третьей резолюции стуосновние родини. В третвой розолодии сту-тольства на тробовения напиванского прави-тольства на тробовения напивайских сту-донтов, вынессеные в связи с «автовочным» движением на севере

В тот же день студенты провели митинг Путуне (китайская часть Шанхая). интинге студенты раз всилли сущность попожения на севере.

БЕЙШИН, 4 января. (ТАСС). Не сообщеиням печати, 4 явваря близ станции Чжэн-чжуми (Хэбэйская провинция) три вооруженных лица пытались задержать бейпиннувденский экспресс. Нападавшие открыли огонь из револьноров, в результате которого ронено 8 человек. Среди ранецых—японский жандари и японский нассажир. Напа-**Гаршие выскочили из поезда около станции** 

ТОКНО, 5 января. (ТАСС). Тяньцзинский корреспондент агентства «Доней цусин» сообщает, что лица, совершившие напале-ине на поезд, были «одеты в форму китайской охраны демилитаризованной зоны» и что в результате нападения рамено 2 японпа, в том числе 1 жандари, и, кроме того китайских пассажиров. Японская жандар мерия производит расследование. of the Other transfer of the

### **СОЗДАНИЕ «ПОВТОЯННОЙ ЯПОНСКОЙ** APMINI B MAHUKYPHN

ТОКИО, 4 ливаря. (ТАСС). По сообще нию «Кокунии», в скором времени руко-водищие чины генерального штаба, военого инивстерства Японии и управления главного инспектора по военному обучених оберутся для конкретного обсуждения «предложения е реформе ввантунской ар-жин, рассчитанной на усмление впонених в Манчжуран».

В настоящее время, пишет газета, квантунская ариня в среднем ежемесячно те ряет 25 солдат в боях с поистанцами. В тому же, учитывая «нынешнее сложное международное положение», реформа кван-тунской армии вполие назрела.

Главной захачей этой реформы, по еловам галеты, является превращение квантупской армии в постоянную армию, части воторой не будут сменяться, как это имеет место в настоящее время.

### SARBREHME LEIDHXV WWHITE DO DOBOTTA KYSHIK

РУДОЛЬФА КЛАУСА

ПАРНЖ. 4 живари. (ТАОС). Бак сообщают, Геврия Моци. (первавоскій міжалії пи сатель, лишенный права граждаютра в Германий и энигрированияй отгуда после прихода в власти фацистов) сделал займ-ление в съязи с казпью германского вои-муниста Рукольфа Клауса.

В заявлении указывается, что кази Блауса вызывает во всец инре глубечай шее возмущение, что воимунисты и соци-ал-демократы совместно выражают сво

протест по этому поводу.
Генрих Мани добавляет, что это совмест ное выступление коммунистов и социал демократов есть начало народного антифа пистского фронта, начало движения, ко-торое станет непобединым, и призывает всех вемцев присоединиться и вену.

> **ИТАЛО-АВИССИНСКАЯ** BONHA

### HAMBARLA *EOMEAP, LUPOBAJN ETWITETCKINA* **FOCTINITATIS**

ПАРИЖ, 5 января. (Соб. нерр. «Прив ды»). По сообщению агентства Гавас на Адис-Абебы, пять итальянских самолетов вновь бомбардировали Дагга-Бур. От бомбар дировки пострадал госпиталь египетского Красного креста, расположенный в 2 кило метрах от герода.

Летчини открыми также пулеменны огонь по больных и медицинскому персомау. Число жерти еще не установлено. По сведенням из авглийских источников

в Абиссинии начались дожди. ЛОНДОН. 4 января. (ТАСС). Агентство «Братин малател пресси голбилат из Порт Санда, что за последние две недели итальянскиям судами перевезено через Суэцкий канал 53 тонны отравляющих газов.

#### -0-СВОДКА ВОЕННЫХ ДЕЯСТВИЯ SA 5 RHBAPA

По итальянским сообщениям, на севери фронте процеходили столиновения между разведывательными отрадами в районе Тенбиена; абассинские части якобы вынужае ны были отступить. Потери итальянцевубитых селдат. Итальянскай авиации бомбердиревала

несто расположения абиссинских войск не-Сокота и Селоа, а также в районе

на одном из итальянских самолетов во еремя бомбардировка произошел пожар. По-гиб экипаж самолета, состоящий из двух

### КОНГРЕСС B CHIA

МЫО-ВОРК, 5 инвари. (ТАСС). На от-крывшенся в Каналенде 3-и американ-ской с'баде Лиги борьбы против войны и фашивна присутотнует более 3 тмс. деле гатов. Долегаты представляют дипровий сапацай фоотт представляют профессиолов, бо организаций борабочных, 190 воновеких групп, 24 форморских организации, 65 культурных и общественных организации, 65 культурных и общественных организации, 65 культурных и общественных организации. ванизаций и самине тысячи гостей: Прибы-ли также делегаты из Мексики, Кубы, Ка-

нами, Китан и Апонии. Мор города Кливленда Бартон выступил

Мор города Канталенда Бортон выступил на оботопишенся перед с'езден 9-тысячном нятинте с официальным приветствием. С речани на с'еде выступали секретарь компартии США Броудер. Анджело Хери-дон.— негритинский компунист, педавил оснобожденный из тюрьмы, генерал Смедли Ботлер.— бывший командующий морской пехотой США, председатель об единения америкальную деятника обединения статительную статительную сектимисти. американских газетных работников Хейвул Броун; член канадского пармамента Дугмерия, член канадского парываента дуг-нас, недавно освобожденный из тюрьмы ре-волюционный писатель Кубы Деонардо Фер-нандес, редактор журнала «Чайна тудей» («Битай согодия») Хань Сюй-чань, представитель японских ангинипериалистических кругов Хару Мацуи, председатель Лиги борьбы против войны и фанизма Харри Уорд, редактор газеты «Дейли уоркер»

### Рабочее движение за рубежом

 Руководители трех зевобуржуваных республиканских партий в Испании согласвлись в принципе принять выработанную социалистической партией платформу предвыборного блока антифацистених сил. В Общарах (Пельша) 20 декабря на-

налась стачка на брикетном заводе шахты

 Во французских пепартаментах Вож,
 Альн Маритем, Савуа, Зуар, От Савуа осуществлено сдилине профсоюзов, В Бурбвув (департамент Сены, Фран

ция) состоялось 2-тысячное собрание, организованное Литей прав человека. Собрание принало резолющию, требующую осво не процессу в Нейкельне (рабочий ввартал Берлина). кимевния Тельмана и рабочих, обриняемых

В Силнее (Австрания) состоялось собрание представителей всех профсоюзов горняков. Решено рекомендовать нестиым организациям профсоюзов горняков явить всеобщую стачку в знак солидарно-сти с бастующими морявами. Принята также резолюция, призывающая всех рабочих сухопутного и морского транспорта действовать солидарно с бастующими

## BEVER, OPAHOVSCKOR N. DOBETSKOP DOSSON NO PRIMITE H

ПАРИЖ, 6 кимпри. (ГАСС). Вчера при участии махадящихся в Париже советских возна. Всединовского, Кирсавова, Сельяновского и милиейших представителей французской и советской позни. На вечере присутствочали педпред СССР по Транции ток. Потеннии и полиред СССР в Турщии ток. Карихаи.

Вечер открынся речью известного фран-пуасного писателя Арагона, указаниего, что чузского писателя Арагона, указанцего, что этот вечер делжен послужить сближению межлу советской литературой и литерату-рой Франции и что он организовай до помько в честь присутумующих адесь со-ветежих поэтов, но и в честь сеей севет-

Со свеими производениями ооветение поэты Воныменский, Карс Луговской и Сельвинский и видис бранцузские поэты Вильдрак, Жан-Риша Блок, Дюрген, Арагон и другие.

Аудитория, состоянныя из прем трудовой интеллигенции, с исключительной теплотой встретных выступления осветских и французских доотов.

#### ТУРЕЦКАЯ ВЕЧАТЬ О ВЫСТАВКЕ ТУРЕЦКОЙ ЖИВОПИСИ B MOCKBE

АНКАРА, З яшваря. (ТАОС). Вся туреякая печать уделяет большое винкакие от-привинейся на-лиях в Москве выставие соременной турецкой живописи.

Газета «Улус» сегодия посвящает этой выставке передовую, в которой, подчерки-вы инровые достажения СССР в области вауки, искусства и культуры, с большим удовлетворением отнечает тот факт, что Со-ветский Совы придает больное значение культурным связям с Турцией, укрепляющим советско-турецкую дружбу.

«Наши художници,—цишет газета,— находящиеся в связи с этой выстанной в Москве, будут иметь возножность воечню убедиться, насколько жива и прогрессивва артистическая общественность Москвы. Они увидят, как далеко вперед продвинулись наши друзья во всех областях

### ЗАТРУДНЕНИЯ ВИЕШНЕЙ ТОРГОВЛИ MAHOUR

БЕЙПИН, 5 яшваря. (ТАСС). «Манчжужя дейли ньюс» пишет об огромных трудвостях, с которыми приходится стадкиваться японскому экспорту на мировых рынках. Указывая на иногочисленные огразвичения, приминаемые другими страна-ми против вноза японских товаров, газета нелчервивает необходимость принятия срешительных вонтриер».

### Иностранная хроника

ф Между Германией и Австрией заключен доковор в вывозе Австрией в Герма-ияю мяся, кволя, молока и других продуков в обмен на рурский уголь.

В По фенцузским сообщениям, третий германский броненосец «Адмирая граф Шпес» (типа «Дейчасил») будет спущен на воду в октябре.
 Французский самолет потерпен аварию в Вгипте, ведалеко от гранции Ливани Лава летина порае трех дней блуждания по пустыне, истощенные голодом и жаждой, были подобраны бедуниами и доставлены в Кавр.
 В Афины (Греция) прибыла группа советских архитекторов в соотаве 9 человек во главе с архитектором Алабдиом.
 За первые 9 месящев 1935 г. в Аргентине быле продано 18.896 американских

тине быле и поряме у месяцев 1935 г. в Аргентине быле иродано 18.996 амеряванских автомобилей из европейских страм. В Бразилии—11.925 автомобилей на США и 528—из Европы. В Чили соответственно — 970 и 67.

# Международное обозрение

Англо-французские переговоры. 28 де-набри бавадь, отвечая в парламенто на многочисленные запросы о внешней по-литиво, заявил, что французское прави-тельство выраздно готовность оказать поддержку Англин «на море, воздухе и на суше». Лаваль не сказал, правла, что соот-ветствующие переговоры штабов начались еще 10 желабри с целью выработать условия сотрудивчества фастов обенх стран в случае, если бы английский флот оказался

Из слов Лаваля лишь вытекает, что, несмотри на провал «паримского плана», пе-реговоры вежду штабани не были прекрареговоры исжду интволям не омая предър-щены. Однаке очевадно, что внесте с от-ставкой Хора нечелла ослова, на которой были построены англе-французские перего-веры о военном сотрудивчестве. Обставов-на изменилась, и борьба сейчас идет во-круг вопроса с том, на каких условиях будет достигнуто «взаниононимание» между

пответитую «взаимоновинание» можду Парижен и бондонов.

Антао французское сотрудничество можпо пока сравнить с незаполненным везселем. Французские правищие круги хотеми бы, чтобы Ангани обязалась опасатипомощь Франции в случае угрозы со стероны Германии на Рейне или напидения
на сополняков Франции в Центральной
Европе. Келя бы Ангани приняла это условне Франции, последная, несомнения, со-гласилась бы пересмотреть свои отношения с Италией. Но пока нет никаких призна

ов, что Анганя поступит именно так. Насколько можно понять на заглийских правотольство отоганием свою оторум тот-ку зрения, что англо-французское сотруд-гичество должно быть строго ограничено и васаться тодьно опасности, могущей воз-никирть в связи с итамо-абисомислой вой-ней. Иными словами, правищие круги Ав-

нов. ними словами, правлине вруги ли-тани не намерены влять на себя опреде-ленное обязательство защиты витересси Франции и ее совъншков в Каропе. Показательна для поэвции Велиобрита-ния стетья генерала Списса, поизванияся в гисте «Дейли телеграф», обычно отра-

жающей миспис руководящих пругов ан-глийской дипломатии. Спире пишет:

«Французы видят, что ны имеен серьсаные намерения, что ны не играем в бирильки и не воолушевлены гонстическими интересами, но готовы большому риску, чтобы осуществить воллективную систему мира. Это поил иание пришло как раз во-время, чтобы спасти обе нации от раврыва... Вывод, который следует из событий последних недель, заключается в том, что англи ком ловкие маневры Ілваля, хотят убе диться, действительно жи Франция наме рена сотрудничать с нами в подвержажется, что она не в состоянии это сде-лать и Лига развалится, ны соответственно измения нашу внешнюю пели-тину, не в этем случае мению текрае оказать, что вы не возвратимся и пеле-тине сердечного соглария». («Entente Cordiale»).

Вопрос, как мы видии, поотавлен реб ром. Спирс не забывает также указать вслед за этим недвуснысленным предосте-

«Существенно, чтобы мы про итику, присилскую для всей империи, если хотят ее сохранить, как це лее: политика, которую может подзер жать вся империя, должна быть основа жать вся инперия, на на моральных принципах ели на за-щите какой-либо се части против вгрес сии. Всли какая-либо из ее соотавных частей подвергаесь бы напалению или частей подвергаесь бы напалению или резой. Великобритании, почувствования, почувствования, ваплась бы ва оружие». (Си. «Дейли телеграф» от 31 декабра 1935 г.).

«Моральные принципы» генерала Спир-са было бы трудно взвесить на самых со-вершенных антекарских весах. Зато врид

курс внешней политики империи, то это имеет вполне определенный симсл. Итало-абиссинский конфликт, как из-

вестно, рассматривается английской дволо матией прежде всего как нарушение «моральных принципов». С другой стороны, Спире дает достаточно ясно понять, что английские домикновы отнесансь бы отрипательно в тому, чтобы Англия связаль се-бя вакими-либо обязательствами защиты «эгоистических интересов» Франции, посвольку германская агрессия непосредственно не угрожает интересам доминионов. Отатья Спирса появилась после того, как

руководстве английской внешней политикой руководство англиском висшаем политиком веренью в рукв груним, вменкоможей из главных нужетов программи отой груним, амдвинувней сейчас Идена, является возрождение англо-французской Англитик, 
правда, на условаях более благоприятных

правда, на условяях облес одпусирантных для Англия, чем в 1904 г.

Из статьи Сиврса, между прочим, выяс-няется, что атака на Гарадя была пред-принята в парламенте 28 декабря не без ведома и участия английских политических кругов. Накануне преимі в палате депутатов один из виднейших представителей французских правых Поль Рейно, «речь которого, — замечает Сопрс, — во французском парадаменте чуть не сбросида прапуском пакада», совещался в Јоплоне с радом английских политических дояте-лей. Эта деталь не лишена значения для оценки возможного исхода англо-французских переговоров.

Позиция Германии. Первые же сообще-ния о продолжающихся англо-французских переговорах, и тем более о возможном их расширении путем привлечения представи-телей воздущимых и сухопучных сил обенх стран, вызвади явное беспокойство в Бер-дине. Правда, германская печать не без

списного конфликта, удовлетворение пре-теляй Италии и отношение к Германки. И все же германская печать заметно нераничает. Об'ясилется это очень просто. В течение всего истениего года германская дипломатия всеми силами стремилась, вопервых, воить клин между Францией и Советским Союзом. Это нашло свое выра-жение в необузданной кампания против ратификации франко-советского пакта о взаимопомощи (и с и успленном - савзывании» французов в «гернанский дом». Во-вто рых, горианевый дипломатии не щадила усилий, чтобы оторвать Англию от Фран-ции и мюлировать последиюю. В обоях случаях фанистовая Германия действовала методами нажима: то угрежам отказом от вокариского договора, то откловая какие бы то ни было проекты ограничения вооруже-ний «воздушного Локарно» и т. д.

і Пр. данию, в Перавне вергайте кінозмож-ностью осуществивня Антанты хотя бы по английскому варианту. Даже такая перспек тива вызванет плохо скрываено раздра-жение в Берлине. Фашистокой Германии менее всего выгодно англо-французское соглашение, поскольку оно может существени ваненить соотношение сил между агрессо рами и теми капиталистическими страна ми, которые в данный период не заинтере сованы в новой военной свалке в Европе

Впрочем, для полноты картины следует тметить, что варяду с англо-французски ин переговорами началась полотовка к гройственной англо-франко-германской кон-ференции. На этой конференции должны булто бы обсуждаться вопросы о вооружениях, о западноевропейском воздуши пакте («воздушное Локарно»).

стоится ин тройственная конференции или нет—зависит прежде всего от того, насколько быстро будет достигнуто англефранцузское соглашение по основным во-просам внешней политики. Но не исклювено, что самый факт появления такого пр чено, что самым факт польдения такого про-сетта самала со стремлейнями определенных кругов в Лондоне и Париже не терять гер-манского козыры. Это, вероатно, и дает не-которым германских обганам печати повод выскавиваться в том смысле, что англо-фрацузская Анганта; если она будет восверменных антенарских весах. Зато вряд основания указывает, что англо-француз- которын германских объема перапанский предержений предержений предпри предоставлений предпри предоставлений предоставлени

вая похода горианского фанизна на Во-

Эта имсяв в разных вариантах фигури рует в новогодина статьих германской пе чати, посвященных оценке перспектив 1936 года. Вот что, например, пишет «Бельниме цейтунг»:

«Должно ли вигло-французское сотрудинчество быть направлено своим стрием против Германии? В сущности нет. Рейхсканилер неоднократно выска ивал за последние годы свое миролю бие и волю к мирному сотрудничеству со всеми государствами и народами... С ралостью межно отметить, что на протяжения последвих месяцев мы слышали такие же слова от ответственных ино-странных государственных деятелей. Так что ножно выразить надежду, что будут сделаны соответствующие выводы». (См «Кельнише цейтунг» от 1 января 1936 r.).

Фашистская дипломатия явло стремится вылиниться в англо-французские перегово-ры, маленсь, что ей удастся ослабить систему коллентивной безопасности. Насколько реальны эти расчеты, повежет ближайшее время. Одно ножно сказать уже сейчас: англо-французское оближения аншь в том случае принесет действительную пользу мвру, если оно будет напра влено к укреплению безопасности не толь-ко на Западе, во и на Востоке. В противном случае может усилиться автивность тех сил, которые заинтересованы в развер-тывании войны.

Послание Рузвельта. Президент Соедипенных Штатов Америки Франции Руз-вельт обратился в отвращейся 2-й соссии парламента с посланием, в котором изложены основные двини американской внеш-ней политики. Это послание заслуживает бельшого внимания, ибо оно указывает на возможные сдвиги в позиции США по многим вопросам, имеющим значение ве толь-во для американского материка, но и для

осто шира. Американский президент резко осуждае

сдание Рузвельта составлено в соответствующем американским традициям духе. Оно сиона подтверждает, что Соедив сехранения мира, будут попрежнему стро-го соблюдать нейтралитет при всех конфликтах, которые могут возникнуть вне пределов американского материка.

Нейтралитет, однаво, является растяжиным понятием. Ло сих пор принцип нейтралитета сдужил обычно приводствен и даже гарантией для американских капита-листов, наживавшихся на военных поставках, снабжая всех воюющих, лишь бы тольке они были и состемии платить. Соалименные Штаты являются отним из главных поставинков военного сырыя, в особенности нефти, в Итакимо 1

Правда, еще до начала военных действий в Абиссинии конгресс предоставил презиленту право ограничивать следки межлу мериканскими фирмами и воюющими странами на поставки материалов, необходимых для ведения войны. Но Рузвельт не воспользовался всеми предоставленными ему правами.

Послание Рузвельта и новый проект закона о нейтралитете солержат элементы конпромисса с теми группами американского капитала, которые добиваются «не-вмешательства» США в события, происходащие вне американского материка, но обеспечения неограниченной военной на-живы. Тем не менее оба документа показывают, что правительство США сдедало известный шаг в сотрудиичеству с теми европейскими странами, воторые поддержи-

вают коллективную опстему.
Послание Рузвельта свидетельствует, что в США имеются влиятельные круги, понимающие значение принцица неделимости мира в борьбе против агрессии и агрессо-ров. Это позволяет хумать, что тепденнии, нашелине свое выражение в послании Рузвельта, — не случайнее жизение. Вели американское правительство последовательно осуканское правительстве последовательно осуществит даже только то, что намечело вы
резвлентском послания, это могло бы
укрепить фоонт мариам, держав в стать
предостережанием для тех стран, которыю
строят свою политику на разжитания вевой инровой войны.
ОБОЗРЕВАТЕЛЬ.

KINDLEY BURDAN

## ПЕВЦЫ ВЕСЕЛОЙ жизни

4 января в Большон зале Консервате в концерте для школьшиков имогущала образцовая государственная украинская капедла бандуристов. Эта капедла проведа рад концертных выступлений в Ленинграде и Москве и возвращается в Киев с сознанием того, что число сторонивков, любителей народной украниской песни значительно уве-

То, что слышали трудищиеся Москвы **имиграда**, — прохукт роста, воспитания воллективо, спаниного из само-деятельных ванеля. Опытный музыкант, организатор - дирижер Muxanлов сумед воспитать на членов этих самотельных коллективов прекрасную про мосиональную капеллу.

Певцы — они же инструменталисты капеллы. Это трудное искусство — делать одновременно и хороше, четко два дела: неть и самии себе аккемпанировать. Но участивы капеллы доститли больной легкости в своем деле: не замечаень тоудности их нокуоства, и ово доставляет полную ме-ру удовольствия слушателям. Мало того, певщы не дросто поют свои песни, играют их образно, миниюй помогая слу-шателю равобраться в садержании песни

Стоит отметить главнейшие художественные вачества ансанбля. Голоса подобраны в строгой гармонии с инструментами-стаными, тысячелетиния кобзани-бандурами. Техника муры и одновременного пения участинкев вапелям высова и имеет явную свлонность в совершенствованию. Очень точен строй вапелны и совсем уж поразитель жазненность, правдивесть подачи песен. Каждая из них — будь то «Дума» Шевченко или веселая замивистая «Кучерява Катерина» — передается типично, с задором и живостью. Тесная дружба участников капеллы создает предпосылки для организации настоящего высовох удожественног ансамбля, возножного только в нашей стране, гле дружба и творческое соревнование делают чудеса и в технике, и в искусстве

Капедла называется образцовой. Она заслужила свое наименование очень настой чивым трудом. Лучшие певцы капеллы — Пономаренко, Панасенко, Кладовый, Мелведев и другие — не довольствуются люби тельскими навыками в пении, а упорно овладевают вокальным искусством. Это нуть для всех артистов конслям, это путь и для самодеятельных капелл, которых насчитывается немало на колхозной Украине

Капедла воет песни старого украинского композитора Лысенко так же, как и совет-Козицкого, Коляды, Косенко и др. Украинскому народу возвращено законное право на родную песию. Бандура, при паризме уничтожавшаяся как национальный инструмент, все громче звучит на Украине. Вот почему, когла капелла бандуристов пропагандарует сочные, жизнерадостные песни Украины, вспоминаеть бескрайние возможности и счастлявую, веседую жизнь трудящихся братской советской республики Украниы.

ГЕОРГИЙ ПОЛЯНОВСКИЙ. -0-

### СОРЕВНОВАНИЯ СМЕН

СТАЛИНГРАД, 5 января. (Корр. «Праввы»). Стахановские сутки проведены 4 январи в новом среднесортном цехе завода «Красный Октябрь». За 21 час прокатано 653 тонны, при проектном задании на 24 часа в 450 тони. Каждая смена старалась опередить предыдущую. Первая смена орденоносца мастера Еременко прокатала 211 тони качественной стали, следом смена Зотова дала 218 тони, смена мастера Могвам прокатала 224 тоним. Навболее ритмично работала смена мастера Зотова, которая каждый час выдавала по 47 болванов. В пехе не было ни одного рабочего, не выполнившего своей нормы.

### МЕТАЛЛ ЗА З ЯНВАРЯ

(в тысячах тони) План. Выпуск. % плана ЧУГУН 34.8 89.2 39.0 90.3 38.9 СТАЛЬ 43.0 90.1 **IPOKAT** 34,0 30.6

> УГОЛЬ ЗА З ЯНВАРЯ (в тысячах тонв)

План. Добыто. % плана 368,9 351,1 95,2 **110 COHO3Y** ПО ДОНБАССУ 232,0 224,7 96.9

РАБОТА ЖЕЛЕЗНЫХ ДОРОГ					
4 января		Выполне- вне вори в эбмена ва-			
W 1		B 6	4 %	É	
дороги	Начальники	TANKS DO	to e	2000 M	ar obe
	Topor	Ipoute n.r.	Триня	namo	Пропент
-1		107	90	113	12
Закавказская	Розенциейт	107	105	102	16
РазУральская	Кавтарадза	145		107	10
Октябрьская	Синев		97		12
Северная	AMecon	114		140	14
Юго-Западная	Зорин	111	103	5000	13
МВелВалт.	Русянов	106	101	99	12
Вападиая	Жунов	105		103	13
МКазанская	Нучини Вилик	104	98	99	11
Отвлинская	Осилов	106	106		12
Азово-Чериом.		120	91	128	12
Южно-Уральск	Шахгильдян	e Samo	97	100	11
Периская	Левченко	102	95	-	ii
Донецкая	Ледник	82	99		8
Кировская	Подшивалин			135	18
Оренбурговая	Четвергов	113		85	19
Турксиб Северокавиазск	Magazuni	101	129	113	50
Североканнаеск	Шремко	104		114	11
Окружная	Прокофьев	106		78	12
Среднеазнаток.	Шушков	104	97		13
Южная	Дьяков	107	87	95	14
Курская Москва—Доно.	Емшанов	- 98	40.4	98	13
Восточносибир.	Гольшев		105	61	14
Юте-Восточная	MHTHOR	94	98		13
Уосурийская	Лемберг	92	-	117	13
Омскви	Упанов	92		80	15
СамВлатоуст.	Ковылини	91	115	91	18
Вабайнальская	Друские	87		77	11
TONCKAS	Миронов	78		92	14
Погружено всег	9: 76.389 Bar.	103	,2		



Колхозные ребята-примынин колхоза сковской областа, - на анмних клинкулах. На сничке: школьники Володи Дроздов и Вити Макеев катаются с гор на свиках.

Фото В. Греба

### Дома Совнаркома и ЦК КП(б)У в Киеве

КИЕВ, 5 января. (Невр. «Превиль»). краинское правительство приняло план строительства в Кневе домов Совнаркома в ПК КП(б)У по проекту васлуженного деягеля искусств профессора Н. Г. Лангбард.

Дома будут построены на берегу Диепра, на бывшей Михайловской иленеди, которая будет реконструмрована. Невые азания составят цельный архитектурный ансамоль правительственного центра. Между домами намечается соорудить памятинк Н. Ленину.

В беседе с дорреспондентом «Правбых» профессор И. Г. Лантбард сообщил опедую-

— В своем проемте и стремился в простых и монументальных формах создать вворцы, которые не только соответствовали бы их назначению, но были бы образцом архитектурного сооружения в духе социалитического реализма,

Дома булут шестиэтажные. Они расположатся полукругом и будут обрамлены грандиозной колонизаюй. В архитектурной бработке будет вопользован свитез трех искусств-архитектуры, окульптуры и живописи, Облицовка здания будет выдержана в светжах и радостных тонах. Дома будут окружены богатыми велеными насажле-

В первую очередь будет строиться дом Совнаркома, --- он должен быть построен течение 1936 года.

#### КОЛХОЗНИКИ ОБНАРУЖИЛИ месторождение угля

ИРКУТСК, 5 января. (Корр. «Правды»). ново-черемховском волхозе «Путь в социализму», Заларинского района, рыли колодец. На глубине 10 метров лопаты наткнулись на что-то твердое. Это оказался полуметровый пласт ваменного угля. За ним последовали второй, третий и, наконец, четвертый пласты.

Из небольшого колодца волхозники вы-нули около 40 тони доброкачественного

### Новости кино

Звуковой киноочерк о совещании передовиков урожайности в Кремле заканчи-вается производством на московской фаблия. В очерк войдут выступления тт. Черучастриков совещания, а также с'емки

СИМФЕРОПОЛЬ, 4 января. (Корр. «Правны). На Ялтинской кинофабрике законче но проваводство большого художественного фильма «Счастливая смена», посвященного пнонерам. Роли в картине исполнялись пионерами из дагеря Артек, где проводилась вся натурная с'енка. В фильме заснято также посещение пионерского лагеря тов. Молотовым.

## **ОТОВСЮДУ**

(От корреспондентов «Правды» # TACCI

# Занончился монтаж Сормовской авто матической телефонной станции на тысячу номеров. В ближайшие дни в Горьком буномеров, в однижаниво для в серед дут пущены в эксплоатацию еще , автоматические телефонные отанции Сталинская и Свердновская.

 ★ Свыше двух тыеяч заявлений подано в Минскую государственную музыкальную школу в связи с началом эвинего набора учащихся. Решено открыть филмал школы на заводе имени Ворошилова для де
 темпратирования профессования профессования де
 темпратирования профессования профессовани тей рабочих-металлистов.

# Электрические печи для обогревания явтобусов начал выпускать леппиградский вавол «Электрик».

# Закончено сооружение водопровода в кслхозе «Завет Ленна», Джанкойского равона (Крым). Водораборные будки уста-навливаются около домов, возле столовой,

# Альбам гравор «Социанистический Донбасс» випускается в апреле. В соадании альбома принимают участие душине советские графики. Альбом будет содержать 40 гравор, на которых каждая представляет собой художественное произведение.

ставляет собой уудожественное произведения сверния сверного морского нуть тов.

ф. 22-радную зерновую сваниу сконструмровал Умраниский научно-исследовательский институт сельскогозяйственного 
машиностроении. Испытания показали, что 
производительность невой селяки значительно выше производительности обычной 
24-раддов.

В середине деворного морского нуть тов. 
Копусов получил от Кренкели следующую 
раднограмиу: «По нашим сведениям, на 
островах Каменева останось топливов и продовольствие, достаточное для работы двух 
чеховек по врайней мере в течение шести 
месяцев. Начальных полярной станции изыса Челюский тов. Рузов обеспечивает до-

### выставка колхозного **ЛЬНОВОДСТВА**

EX DE SMOTABLY SO-

ит перь орхоогра. Тысячего-разволится по сырку, когда проволиващает эдравицу в ами с приветотиним представи-пуссии и Западной области, а также калининская ткачиха-орденоноска

Попова и колкозиви-орденовосец Виногра-

Принимается приветствие товарящу Сталину. 4.000 рук, как одна, поднимаются вверху, эхо разносит по парку, бурю привежением везгласов.

Митинг оканиен, Над старыми соснами, видевшими с спосто пидномыя массовки мо-

рок 12». Каждый яз присуче

вальня из присутствующих знаст, что диачат эти пломы в с чек их сраниваль. В прошили чем план динолического был выполнения из был слан только 9-и котором.

По спекцыи дорожкам залитого огнями парка получащих с песнями расходится по павильовах. Сегодия лишь общее ознаком-ление с выставлен. Настоящее изучение се начистся дантив. На что и сабиле.

ление с выстажей. Настоящее маучение се начиется датра. Не уже и сейчас вид-но, что сделяло большое культурное дело. Любовно, заботлино педобраны экспонаты, диагражны, инфры; чувствуется, что вы-ставиа организована не для парада, а для того, чтобы в будущем году получить от земли льна еще больше, качеством еще

Так же отпосятся к выставке в приехавшие на нее колхозники. Делегаты подолгу задерживаются у павильонов, пересыпая в даденех выставленные семена, де-лясь друг с другом первыми впечатле-14/14/9. M. Massapson HRSMR.

ents but the best of the con-

#### новый отряд молодых ученых

ЛЕНИНГРАД, 5 января. (Норр. «Прав-ды»). Всесоюзный виститут растепиевед-(ВИР) выпустия сегедия 44 аспиранта 39 из них защитили риссертации на научное звание кандидатов сельскохозяй ственных и биологических наук. Среди выпусвинков — 14 коммунистов и 16 комсо-

Работы новых кандидатов наук представ нют большей научный и практический интерес. Выпускинк-коммунист Ф. С. Пимахов нашел морозостойние культуры ище-ницы и ячмени. Т. А. Ольщанская выдвинуда новую теорию скрешивания семейств крестецветных.

#### выпуск лейтенантов в черноморском флоте

СЕВАСТОПОЛЬ, 5 января. (Корр. «Прав ды»). В Черноворском флоте сегодня боль-шой праздник — выпуск первых дейтенантов. В Доме-Красней Армии и Флота перед строем выпускников-курсантов был огланен приказ наркама обороны маршала Со-ветского Союза тов. Ворошилова о присвоении военных аваний выпускаемым. Полуена телеграмма начальника морских сил флагмана флота 1-го ранка тов. Орлова, который неалраеми невых лейтенантов и техников-витенхантов 2-го ранга с успешным окончанием учебы.

Команаующий Черноморевим флотом флагман флота 2-го ранга Кожанов спе циальным приназон поскрания новых лейгенантов и отметил отличиую работу руко водящего состава мурсов.

### поезд весом в 6.365 тонн

ЧЕЛЯВИНСК, 5 января. (ТАСС). Сегодня на перегоне Карталы-Соловат машинист комсомолец Валавин на паровозе «ФД» провед состав весом в 6.365 токи при норме в 1.800 тони. Перегом Карталы—Соло-мат состав прощел за 1 час 28 минут, сделав в пути нагон на 1 час 02 минуты.

Тов. Валавин дал невиданную скорости для состава такой тяжести. Перегон прой-ден с одинаковой технической и коммерческой скоростью — 44,5 километра в при заданной технической окорости в 26,8 ви и воммерческой-17,4 км.

#### 1.000 ВЕЛОСИПЕДОВ в лень

\_\_\_

ХАРЬКОВ, 5 января. (Корр. «Правды»). Харьковский велосипедный завод в этом го-HYCTHES ZOO THE. лин. В очерк войдут выступления тт. Чер-нова, Яковлева, Косарева и отдельных пустил в 1935 году. Велосипеды мужские вручения орденов передовикам урожаймости изящиее, чем в прощлем году. Для маль-на заседании Президиума ЦИК. и дамские будут сделаны более дегкими чиков и девочек будут выпушены двухколесные велосипеды, а для маленьких тетей-трекволесные на пневматических пин-

> В конце 1936 года завод будет выпускать каждый день 1.000 велосипедов. -0-

### ЦВЕТУТ РОЗЫ

ГАГРЫ, Б января. (Норр. «Правды») В последние две недели на побережьи Абхазви держится чудесная теплая погода. В середние дня температура воздуха доходит (на солнечной стороне) до 25 градусов тепла. Цветут розы.

ванцев, Ходов и Журавлев проведи на островах С. Каменева больше двух лет.

группа на 4 человек. Спустя два года ледо-кол «Садко» пытался полойти к островам

не мог пробиться через льды. Зимовщиков

сняд и доставил на материк известный по-лярный летчик тов. Алексеев. Отанция на

В прошлом году челюскитец тов. Крен-кель был назначен начальником полярной станции на мысе Оловянный—более южном пункте Северной Земли и вместе с тремя товарищами достовлен и мысу Оловянный. В середина декабря начальник полярного управления Северного корского получестве

островах Каменева была брошена. В прошлем голу паменева.

Каменева, чтобы снять зимовщиков, но

#### С'ЕЗД ВРАЧЕЙ **КАЗАКСТАНА**

АЛМА-АТА, 5 января. (Морр. «Правды»). В Алма-Ата открылся первый казакствиский научный с'езд врачей, на котором присутствует одоло тысячи мелицинских работников. С'езд открыл председатель Совнаркома Казакстана тов. Исаев.

Локлад Наркомадрава о состоянии адраво охранения в Казакстане показал эпачительные успеки в росте медицинской сети в районах и в казакских аулах. В Казакской республике имеется медицинский институт, 6 медицинских техникумов, ряд научных институтов и лабораторий.

#### **РЕКОНСТРУКЦИЯ** 1-й МЕЩЛНСКОЙ

-0-

В прошлом году 1-я Мещанская улица в Москве была расширева, асфальтирована и превращена в одну на образцовых магистралей столины. В этом году будет произведена дальнейшая реконструкция улины. Президнум Московского совета решил в гечение 1936 года выстроить на 1-й Мещанской ряд новых шести-и семиэтажных домов и уже выделия для этой цели свыше 20 участков,

Все новые здания будут архитектурно оформлены и в сочетонии с соседними до-мами представят собою законченные архитектурные ансамови. Пверина улицы будет 42—47 метров. С 1-й Мещанской откростся вид на Ботанический сад. Закрывающие его сейчас наленьше дома в дальнейшем будут онесены.

#### **АВНАЦИОННЫЕ АТТРАКЦИОНЫ** в парке культуры и отдыха

Центральный парк культуры и отдыха широко привлекает в этом году московских изобретателей и научные институты к организации различных новых аттражди онов на территории парка. Проектируется устройство в парке специального аэротрома авиапнонных аттракционов. Злесь намечено установить несколько катапульт для выбрасывания нарашютиетов в воздух, поставить мощный самолет, пассажиры которого будут испытывать все ощущения нормального взлета, полета по прямой пикирования, горки и посадки. Отдельно будет установлен самолет для производства мертвых петель и виражная самолетная карусаль. Препродагается также организовать полеты на спепиальных мускуложетах, приводимых в двежение мускульной силой летающих.

### ГИБНЕТ ЦЕННОЕ ЛЕКАРСТВО

Инсулии, добываеций из подмелудочной железы,—единственное средство для лечения диабета (сахарной болезии). В течение **МНОГИХ ЛЕТ ИНСУЛИН ВВОЗИЛСЯ ИЗ-ЗА ГРАНЕ**цы. Сейчас наши фабрики вырабатывают и достаточном количестве высококачественный советский висулии. Но ценное лекарство гибнет из-за отсутствия маленьких резиновых пробок-колпачков, которыми закрываются флаконы внеуляна. Завод «Красный треугольник», поставляющий эндокринным фабрикам колпачки, сдал только 26 тыс. колпачков вместо обусловленных договором 65 тыс. В результате на эндовринных фабриках в Москве и на Украине гибиет свыше 35 тысяч флаконов инсудина

Прошу разрешить ине и механику тов

и ледовые наблюдения. Для установления регулирной связи захвачу с собой необходимую радиоаппаратуру. Радист тов. Голубев останется на мысе Оловянный. Рассчитываю нормально работать на о. Каменева

во первого рейса ледокола. В худшем слу-

чае прилется по оттепели следать второй

рейс самолета, чтобы снять нас с остро-

ния операции». Летной групце имса Челюский дано за-

дание предварительно обследовать место посадян на островах Каменева (79 град. 30 мнн. северной шароты и 91 град. 7,8 инн. восточной долготы). Краниель немедленно ответна, что ведет

На-днях сислому полярнику была послана радиограмма: «Готовъте все необходимое для соверше-

A TANDONIAN R

торож колхоза «Красный пахарь» Шилинского района, Свердловской области. Николай Дмитриевич Пер-няков — страстный охотинк. Намешмямов — страстный охотинк. Ныпеш-ней энмой Пермяков уже сдал Уралпушнине шкурки 2 куниц, 68 белок, нескольких зайцев. На снимке: Н. Д. Пермиков со овони лучшим помощим

ком — собакой «Лыско». Фото Ж. Берланд и В. Водалева.

### Ледокол "Кр**асин"** направлен

в Татарский пролив

ХАБАРОВСК, 5 января. (Норр. «Праввы»). Управление морского флота отозвало делокол «Красин», находящийся у берегов Северного Сахалина, и, временно прервав работы его по спасанию «Лозовского», направило его в Татарский пролев кля проводки через льды застрявших адесь пароходов «Свердловок», «Ковда» и «Сиоленск» Сула эти вышли из Влативостока и везут пассажиров и грузы на западный берег Са халина.

Положение парохода «Лозовский» льдах на севере Сахалина остается пока без изменения. В связи с тем, что выход этого парохода из льдов затигивается, на нем сейчас меняется система отопления для перехода с твердого топлива на жидкое. Закончив проволку сулов через Татарский пролив к западному берегу "Сахалина, «Кра-сии» вернется к «Лозовскому».

### ШАХМАТНЫЙ ТУРНИР на первенство вцспс

-0-

Вчера в Колонном зале Лома союзов состоялось торжественное открытие финальных шахматно-шашечных соревнований на первенство ВЦСПС. Заседание открыл секретарь ВЦСПС тов. Вейнберг. С привет-ствием от Высшего севета физической культуры СССР выступна тов. Крыленко.

В шахматном турнире участвуют 20 шахматистов. В турнире играют: Сокольский, мастер Мазель, Розенталь, мастер Че-ховер, мастер Лисицыя, чемпион РСФСР Толуш, Пименов, мастер Константинопольский, гроссмейстер Лилиенталь (играет вне конкурса), мастер Панов, мастер Юдович мастер Белавснец, Гергенредер, Ровнер, Бу-даковский, Силич, Степанов, мастер В. Макагонов, чемпион СССР Ольга Рубцова в Загорянский.

В шашечном турнире играют 22 челове

ка, среди которых лучшие мастера Союза— Блиндер, Соков, Шебедев, Лейзер. Игра начинается сегодня, в 3 ч. 30 ж. Турнир будет происходить во Дворце труда. -0-

### Москва за день

 Сегодня, 6 января, в колхозах Ме-сковской области 200 педагогов столицы прочтут колхозинкам лекции по ра общеобразовательным предметам. 100 слушателей Академии связи и Военно-инженерной академии проведут беседы на тему «Красная Армия сеголня». B KIRHCKRR район на творческую встречу с колхозииками выезжает народная артистка Дер-женская. Для вечуечи с хороания круж-ками и самодеятельными оркестрана в кол-хозы выезжают 10 советских композиторов: Васильев-Буглай, Абрамкии, Голубен-

нев. Кобалевский, Фере и дв. ◆ Сегодня проводится массовый тренировочный поход в противогазах рабочих, служащих и неорганизованного населения Октябрьского района. В походе примет участие около 25 тыс. человек, в том чиле около тысячи лыжников. На предприятиях района, работающих в этот день, все рабочие проведут у станков 30 минут в противогазах.

### ПРОИСШЕСТВИЯ

**з чьи доньги?** В Москве, в ресторане на Киевском вокзале, по подозрению был задержан неизвестный. У него было найдезадержани некадестиви. 3 него овадо наиде-не несколько чистых бланков со штамиюм: «Владивосток, Советская гавань, коопера-тив «Мони», а также удостоверение, на-писанное на таком же бланке на имя II. Е. Маневича, командированного по служебным делам в Москву.
При Маневиче вещей не было. Он за-

явил, что сдал свои 2 чемодана в камеру хранения и пред'явил квитанции. Чемога ны были получены и вскрыты. В одном из них работички уголовного розыска нашли толотую пачку денег. Находиа, видино, бы-ла неожиданной дли владельца чемодана. Он растерялся.

он распералел.
Вани деньги?
Маневич замялел.
— Да, — неуверенно, после продолжительной паузы оказал он.

— Откуда?
— Я работал киномехаником, ско-пил... — ответил Манерич. Но оказать, сколько было денег в чемодане, он не смог. В пачие оказалось 6.645 рублей. В кояпе допроса Маневич сознался, что ченодамы и деньги принадлежат не сму, з

ого попутчику, некоему А. Свящеву, с ко-горым он познакомвася, еще во Владиво-стоке, В момент задержания Маневича Свя-щев якобы окрыдся.

Маневич арестован. Его дитиость вымс-HECTCS.

NAPIRSLAT (IN BRING)

PERSONAL WEST WAS LIEMTPARAMENTO

ROSENTEYA GONT(6)

BAMMARWAY HOSTOR TO BE TO A THE

ВЫПЛИ И В ПЕЧАТА:

В. КАГАВОВКУ — Вопросы выращений рожного транспорта в связи со стальновских дошеновов. (Домяд на Пленуме ПК ВКПО) 22 денобря 1836 г.).

ОРДЖОРИКЕНДОЕ — Вадачи таколоб прожими променя со стальности в связи со стальности променя применяющим (Домяд на Пленуме ПК ВКПО) 2 денобря 1936 г.).

АНДРЯЖВ — Очакамовское двяжение и наше закаму. (Речь на Пленуме ПК

динивенния. (Доквад на пленуме т.п. ВКП(6) 21 деворо 1936 г.).

А. АНДРИВ — Отвелановское динивене и наци водачи. (Реча на Пленуме ПК ВКП(6) 24 деворо 1936 г.).

МИНОВИ — Вопросы изиневой промашенного и одаля со оталановским двиненности и одаля со оталановским двиненности и свети со оталановским двиненном (Доклад на Пленуме ПК ВКП(6) 21 деворо 1936 г.).

В Пробра— Вопросы межей промашенности и свети со оталановским двиненности и свети со оталановским двиненности и свети со оталановским двиненности и свети со сталановским двиненности и свети сталановским двиненности и свети и предости предо

РЕВОЛЮЦИИ ИЛЕНУМА ЦЕПТРАЛЬНОГО ВОМИТЕТА ВЕПІО — 21—25 декабря 1936 г. Цена каждой брошюры — 15 кон.

КЛУВ **МГУ** Сегодия—в 1 ч. дня Ул. Герц., 8, т. 4-08-62. Вил. продаются.

Вил. продаются.

ГОСУ Д. АКАДЕМ.
ВОЛЬШОВ ТЕАТР КНЯЗЬ-ИРОРЬ. Н. в 12 ч.
Вольшов ТЕАТР Веч.—бал. депединов
ОЗЕРО. Нач. в 7.30.

ФИЛИАЛ ГОС. АКАД. Сегодия — сп. ЛенвиВОЛЬШОГО театра
Соола ССР.
МУЖИК. Нач. в 7.30 веч.

МАЛЬН ТЕАТР
Вечер. в 7.30 — ОТЕЛЛО.

ФЛЯВВА
МАЛОГО ТЕАТРА
ТР. им. Сефолова.

МОСК. ХУЛ. АКАД. (6-го; дием —

Т-р им. Сефейова. Нач. в 7.30 в. и МОСК. ХУД. АКАД. Б-го: дием— ДНИ ТУРБИНЫХ; веч.— ГРОВА. М. Гервиого. Набе СПЛАТУ веч.— Интровский п. 3. ПИКВИКСКИЯ КЛУБ.

егодия-утро-32 аб., 4 сп.— комик XVII столетия. Нач. в 12 ч. Веч.—В овраге Начало в 7.30 веч. 7/I — мольба о живии. Сегодия—угро— НЕ СДАДИМСЯ. КАМЕРНЫЙ Т-Р Веч.—с уч. А. **Коомен**нерской бул., 23. Начало в 7.30.

POC. TRAY
BC. MEREPXOJADA

ya. Topas... 15. T. 84-67.

FOC. TEATP RESERVE SET SEATCHFORD

B. BOY, B. 7.50 — HITEPHENIUMS.

APOAY, M. T. F1-12-63.

TEPHIAR YEATP HIS.

CETOMINE JUDICAL

CETOMIN

Гос, Муа. т-р им. В. И. НЕМИРО-ВИЧА-ДАНЧЕНИЕО. Б. Динтровка, 17. 63 аб. Нач. в 12 ч. ВСЕСОЮЗНЫЙ РАДИОКОМИТЕТ ДОМ УЧИНЫХ ОСТОДИЯ— КОНЦЕРТ УЛ. Кропотинав, 16. орвестра народи. интетрумент. шун. засл. арт. респ. П. И. АЛЕ-КСКЕВА. Сол. А. ВАТУРИИ. Нач. в 6.30. ГОСФИЛ ВОЛЬШОВ КОНСЕРВАТОРИИ

ГОСФИЛ ВОЛЬШОЯ КОНСЕРВАТОРИИ

ОКТОДНЯ, в 354 ч. дня — а6. № Б (действит, бил., со штамп. б/1, в 3.30 дня).

В 9 ч. веч. — а6. № 2 (действит, бил. со штамп. 4/1).

ОН М ФО В И ЧЕСКИЕ КОНЦЕРТЫ,

Дариж. Альберт КОУТС, сол. ВВЯЛЬЕРО

12/1 — В 3 ч. дня — ЕВА ВАНДРОВСКАВ.

КОЛОННЫЯ ЗАЛ
ДОМА СОЮЗОВ

Б ЯНВАРЯ

Нач. в 9 ч. веч.

В Л У В МТУ

Ул. Герцена, 3.

Тел. 4-08-82.

Ул. Герцена, 3. Тел. 4-08-82. Бил. продавотен. В П Q Е Л О Н Н В Е И Вил. продавотен. В П Q Е Л О Н Н В Е И

Центряльный театр Сп. зв пом. т-ра Лен-кРАСНОЙ АРМИИ сорета—67—угро, в 12 ч. и веч. в 7.30— М-Е III А Н Е. КОНЦЕРТ. Ц Д Д Д Сегодия — утро для пол. Коммуна, 2. Тел, 87-12. ПЕТРУШКИ КИНО.

КРАСНОФІАМЕН. Сегодия—Ковщей

Сегодия-Ковцерт ЦДКА Дириж. Оскар ФРИД сол. Г. ЭДЕЛЬМАН.

EBPENCHIMA T-P вантист в бодили. Нат. и 7:30 и. T.P SKATUVE II O C N E B A J A
CTPROT. G., S. T. 4-16-32. Hav. B S v. Best. ЦЫГАНСКИЙ Сегодия - КАРМЕН В. Гиезд., 10. Т. 8-14-40. Нач. в 8 в. Касса с 2—8

РЕАЛИСТИЧ, Т-Р Пол 1/р. Отволивае ул. гор., та. Т. Д. 134-42; АРИСТОКРАТЫ. ул. Гор., 74. Т. Д.-1-84-61 Гос. Моск. драм. т-р Сп. в. кл. Кухинстерова Основная сысва. Сегодия—утро—по уде-горох., 8. Т. Е. 1-96. Ед., шевленным ценам—виганна Ларагов. Нач. в 2.30. Гос. моск. прав. кг. Сп. в клубе Рускова Сегодия—СКУПОВ. Стром., 10, т. Е. 5-1-6. Нач. в 8 ч. в.

Т.-Б. Р. СИМОЙОВА Сегодия— этре, в 12.30 Семья волюных. Б. Дматр., 26. Т.1-65-67. Веч., в 7.30 — ВІЛЕН ДЖОНС. теотр ЕРМОЛОВОЙ Сегодна— утро, в 1 ч.— ПЛАТОН КРЕЧЕТ, Воварство и лювовь.

Т-р САТИРЫ Сегодин—утро и 12.30 и вочер в 8 ч.— АЗОРСКИЕ ОСТРОВА. Тел. Д 1-36-72.

МОСК. ДРАМАТИЧ.
ТЕАТР МОСПС
Карет. ряд, 3. Т. 4-30-34. Сегодия — Професс М А М Л О К.

Нач. п 7.30 веч.
Театр РЕВОЛЮНИИ ул. Герпена, 19
Теа. 1-28-90, 4-40-49, МОСК. ОПЕРЕТНЫ ТЕАТР ОПЕРЕТ ГАСТРОЛЬ оволуж. Арт. р-ки Бориса ЭДЕ со своей группой мьюю. Нач. в 8 ч. веч В 11 ч., 1.30 и 4.30 — БОЛЬШАЯ ИГРА ПАНТОМИМА-ФЕКРИЯ ночь перед рождеством (Спомет паниствован из пов. Н. В. Гоголя). С 7 по 10/I—2 утревиния—в 11 ч. у. и 4.30 д.

ДИРЕКЦИЯ, ПАРТ-ПРОФОРГАНИЗАЦИИ МОСКОВСКОГО ЭНЕРГЕТИЧЕСКОГО

тов. ИЦНОВСКОЯ Иды Львооны,

последовавшей 4 января 1936 года. Гражданская панихида состоится 6 января 1 час дня, в помещении Плехановског милала МЭН (Отрочаловский пер., д. 16) ремация в 3 часа дня.

политическое управление непо прискорбнем извещает о смерти и медой болезии отпетственного инструк Политического Управления НКПО тов. Ф. ЛИПЕНЗОНА,

последованией 4 января, в 20 часов. Гроб с телом помещается 7 января, е 10 ч. гра— Ново-Васиминая, д. № 14, в поме-дения анимието сада. Выпос 7 января, в 17 часов. Кремация состоятся 7 января, в 19 часов.

деятельную подготовку.

полярная станция на островах

C. KAMEHEBA

Первая полярная зниовка на архипелаге ставку самолетом с мыса Одовлиный до севрной Земян появилась в 1930 году. острова Каменева в один рейс двух человек советских полярника — тт. Ушаков, Ур. и 200 квлограммов груза.

тровах С. Каменева больше двух лет.
В 1932 году зимовщиков сменяла новая чтобы возобновить там метеорологические